



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 23 juli 2026
(OR. en)

10018/26

LIMITE

CORLX 566
CFSP/PESC 833
RELEX 764
COEST 436
FIN 796

LAGSTIFTNINGSAKTER OCH ANDRA INSTRUMENT

Ärende: RÅDETS FÖRORDNING om ändring av förordning (EU) nr 833/2014 om restriktiva åtgärder mot bakgrund av Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina

RÅDETS FÖRORDNING (EU) 2026/...

av den ...

**om ändring av förordning (EU) nr 833/2014
om restriktiva åtgärder mot bakgrund av Rysslands åtgärder
som destabiliserar situationen i Ukraina**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 215,

med beaktande av rådets beslut (Gusp) 2026/... av den ... 2026 om ändring av
beslut 2014/512/Gusp om restriktiva åtgärder med hänsyn till Rysslands åtgärder som destabiliserar
situationen i Ukraina¹⁺,

med beaktande av det gemensamma förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och
säkerhetspolitik och Europeiska kommissionen, och

¹ EUT L ..., ELI: ...

⁺ EUT: Vänligen inför referensnummer och datum för antagande för beslutet i ST 10016/26
och komplettera motsvarande fotnot.

av följande skäl:

- (1) Den 31 juli 2014 antog rådet förordning (EU) nr 833/2014².
- (2) Förordning (EU) nr 833/2014 ger verkan åt vissa åtgärder som föreskrivs i rådets beslut 2014/512/Gusp³.
- (3) Den ... 2026 antog rådet beslut (Gusp) 2026/...⁺ om ändring av beslut 2014/512/Gusp.
- (4) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺⁺ ändras undantag för att säkerställa fortsatt tillhandahållande av de varor och tjänster som krävs för att upprätthålla internetinfrastrukturen i Ryssland för allmänheten.

² Rådets förordning (EU) nr 833/2014 av den 31 juli 2014 om restriktiva åtgärder mot bakgrund av Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina (EUT L 229, 31.7.2014, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2014/833/oj>).

³ Rådets beslut 2014/512/Gusp av den 31 juli 2014 om restriktiva åtgärder med hänsyn till Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina (EUT L 229, 31.7.2014, s. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2014/512/oj>).

⁺ EUT: Vänligen inför referensnummer och datum för antagande för beslutet i ST 10016/26.

⁺⁺ EUT: Vänligen inför referensnumret för beslutet i ST 10016/26.

- (5) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ läggs 51 enheter till i bilaga IV till beslut 2014/512/Gusp. Detta är enheter som ingår i Rysslands militärindustriella komplex eller har kommersiella eller andra kopplingar till eller på annat sätt stöder Rysslands militärindustriella komplex eller dess försvars- och säkerhetssektor. Dessa enheter åläggs strängare exportrestriktioner avseende varor och teknik med dubbla användningsområden samt avseende varor och teknik som kan bidra till en teknisk förstärkning av Rysslands försvars- och säkerhetssektor. Till de enheter som genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ läggs till i den bilagan hör enheter i andra tredjeländer än Ryssland som indirekt bidrar till militära och tekniska förstärkningar i Ryssland och därigenom möjliggör kringgående av unionens restriktiva åtgärder och motverkar syftet med dem, inbegripet unionens restriktiva åtgärder avseende mikroelektronik, datornumeriska verktyg för styrning av maskiner och utrustning för halvledarprocesser.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

- (6) I beslut (Gusp) 2026/...⁺ anses det lämpligt att utvidga förteckningen över produkter som kan bidra till militära och tekniska förstärkningar i Ryssland eller till utvecklingen av dess försvars- och säkerhetssektor, genom att förteckna produkter som har använts av Ryssland i dess anfallskrig mot Ukraina och produkter som bidrar till utveckling eller produktion av landets militära system, däribland nickelpulver, nickelmetall och nickellegeringar som används i korrosionsbeständig beläggning i jetmotorer, beryllumpulver som används i drivmedel och i legeringar med hög prestanda, självhäftande film, tejp och remsor som används inom rymd- och försvarssektorerna, luftfartsprodukter som är specifika för obemannade luftfartyg (UAV:er), såsom marktjänstutrustning, störnings-/avlyssningssystem, uppskjutningssystem och servomotorer samt system för avslutande av flygningar för UAV:er eller missiler.
- (7) I beslut (Gusp) 2026/...⁺ anses det dessutom lämpligt att införa ytterligare restriktioner för import av varor som genererar betydande intäkter för Ryssland och därigenom gör det möjligt för Ryssland att fortsätta sitt anfallskrig mot Ukraina, inbegripet restriktioner för kopparmalm, nickelmalm, blymalm, ädelmetallmalm, zink i obearbetad form, alkaliska jordartsmetaller, vissa oorganiska kemikalier (zinkoxider och kromoxider), tallolja (tallsyra), glasvaror och bildelar.

⁺ EUT: Vänligen inför referensnumret för beslutet i ST 10016/26.

- (8) Det är lämpligt att nationella behöriga myndigheter på ett säkert sätt ska kunna bortskaffa ryska oljelaster som de beslagtar och förverkar. Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ införs därför två undantag som ska möjliggöra relevant verksamhet, såsom import, överföring, lagring, förvaltning och försäljning.
- (9) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ införs en möjlighet för de behöriga myndigheterna att, på stränga villkor, tillåta att importörer inte tillhandahåller bevis på råoljans ursprungsland när det gäller leverans av petroleumprodukter som erhållits i ett tredjeland till de yttersta randområdena och de utomeuropeiska länder och territorier som är associerade med unionen, med tanke på dessa områdens, länders och territoriers geografiska särdrag och deras utbudsbegränsningar, i syfte att hantera fall där ursprungsbevis är svåra att erhålla.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

- (10) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ förlängs giltighetstiden för ett undantag från oljepristaket, vilket av energitrygghetsskäl tillåter transport, med fartyg, av råolja med ursprung i Sachalin-2-projektet i Ryssland till Japan.
- (11) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ upphävs tillfälligt ändringen av pristaket för råolja. I rådets beslut (Gusp) 2025/1495⁴ föreskrivs ett förfarande för ändring av pristaket för rysk råolja beroende på det genomsnittliga marknadspriset för rysk råolja. Såsom anges i beslut (Gusp) 2025/1495 syftar detta förfarande till att säkerställa att pristaket för råolja alltid är tillräckligt lågt för att minska Rysslands intäkter från oljeexport, med beaktande av tidigare prisfluktuationer. Mot bakgrund av den senaste tidens exceptionella störningar på marknaderna för råolja och petroleumprodukter, och för att säkerställa att pristaket för råolja förblir ändamålsenligt när det gäller att uppnå målen, är det lämpligt att tillfälligt upphäva ändringen av det pristaket. Samtidigt är det lämpligt att föreskriva en interimsoversyn av det tillfälliga upphävandet för att säkerställa att mekanismen förblir nödvändig och proportionerlig med hänsyn till marknadsutvecklingen. Rådet bör kunna besluta att ändra pristaket efter denna interimsoversyn. Om rådet inte fattar något beslut kommer det tillämpliga pristaket att fortsätta att gälla. Från och med den 15 juli 2027 kommer tillämpningen av det ursprungliga förfarandet för ändring av pristaket att återupptas, med offentliggörandet den dagen av ett meddelande från kommissionen med det nya pristaket och ändringen av bilaga XXVIII till förordning (EU) nr 833/2014 i enlighet med artikel 3n.11 och artikel 7a i den förordningen.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

⁴ Rådets beslut (Gusp) 2025/1495 av den 18 juli 2025 om ändring av beslut 2014/512/Gusp om restriktiva åtgärder med hänsyn till Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina (EUT L, 2025/1495, 19.7.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/1495/oj>).

- (12) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ införs ett undantag från förbudet mot överföring och tillhandahållande av tekniskt bistånd, förmedlingstjänster, finansiering eller ekonomiskt bistånd i samband med överföring till tredjeländer av flytande naturgas (LNG) som har sitt ursprung i eller exporteras från Ryssland. Detta undantag har som mål att mildra de negativa konsekvenserna för vissa partnerländers energiförsörjning.
- (13) Genom beslut (Gusp) 2025/2032⁵ ändrades beslut 2014/512/Gusp i syfte att införa ett förbud mot att direkt eller indirekt köpa, importera eller överföra flytande naturgas (LNG) som har sitt ursprung i eller exporteras från Ryssland. Det förbudet tillämpas på inköp och överföring till unionen och till tredjeländer.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.
⁵ Rådets beslut (Gusp) 2025/2032 av den 23 oktober 2025 om ändring av beslut 2014/512/Gusp om restriktiva åtgärder med hänsyn till Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina (EUT L, 2025/2032, 23.10.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/2032/oj>).

- (14) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ införs det ett tillfälligt undantag vad gäller överföring eller inköp i samband med sådan överföring av LNG som har sitt ursprung i eller exporteras från Ryssland, om sådan överföring eller inköp i samband med en sådan överföring avses ske till tredjeländer. För att säkerställa att det tillfälliga undantaget inte undergräver målen för unionens restriktiva åtgärder bör den bestämmelsen uttryckligen fastställa en regel om att den totala kapaciteten av rysk LNG som överförs av unionsaktörer till tredjeländer inom ramen för det tillfälliga undantaget inte överstiger den årliga volymen LNG som hade sitt ursprung i eller exporterades från Ryssland under 2025, varigenom man undviker en ökning av de exportintäkter som Ryssland får från sådan överföring. För att säkerställa att det tillfälliga undantaget fortsätter att tjäna målen för unionens restriktiva åtgärder, med beaktande av utveckling som påverkar unionsaktörer, bör kommissionen regelbundet bedöma åtgärderna och lägga fram sin bedömning för rådet. På grundval av denna bedömning bör rådet se över hur det tillfälliga undantaget fungerar och, om så är lämpligt, kunna besluta att förkorta, förlänga eller upphäva det.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

- (15) För att säkerställa rättssäkerhet och en ordnad utfasning av verksamhet som omfattas av förordning (EU) nr 833/2014 är det lämpligt att klargöra att det tillfälliga undantaget beträffande inköp och överföring av LNG avsedd för tredjeländer endast bör tillämpas om ett inköp sker i samband med en överföring som genomförs av en unionsaktör. En sådan överföring bör genomföras på grundval av ett långfristigt avtal om leverans av LNG, med undantag av naturgasderivat, vars giltighetstid överstiger ett år och som ingicks före den 24 februari 2022 och som inte har ändrats sedan dess, utom för de begränsade ändamål som är tillåtna enligt förordning (EU) nr 833/2014. Dessutom bör själva inköpet i samband med en sådan överföring genomföras inom ramen för ett långfristigt avtal vars giltighetstid överstiger ett år och som ingicks före den 24 februari 2022 och inte har ändrats sedan dess, utom för samma begränsade ändamål. Ett sådant långfristigt avtal måste i allmänhet innehålla alla nödvändiga delar för att det ska vara giltigt och för att en transaktion ska kunna genomföras, såsom uppgifter om parterna, pris, kvantiteter, leveransdatum, plats för lastning eller leverans och villkor för genomförandet. Avtal som avseende sådana delar kräver ytterligare en överenskommelse mellan de avtalsslutande parterna omfattas inte av det tillfälliga undantaget, med undantag för ändringar som rör de begränsade ändamål som uttryckligen tillåts enligt denna förordning, till exempel när det gäller operativa förfaranden såsom årliga leveransprogram eller andra liknande rutinmässiga operativa justeringar.

Ändringar av sådana delar på grundval av ensidiga avtalsklausuler som den andra avtalsparten inte kan motsätta sig hindrar inte det tillfälliga undantagets tillämplighet. Alla andra inköp som inte är kopplade till en specifik överföring av en unionsaktör bör förbjudas från och med den 1 januari 2027. Eftersom sådana inköp från och med den dagen inte längre lagligen kan göras såvida de inte förblir kopplade till överföringar av unionsaktörer som uppfyller villkoren för det tillfälliga undantaget, är det klart att den därav följande omöjligheten att genomföra inköpen kan åberopas som force majeure för att säga upp befintliga avtalsförpliktelser i den mån dessa förpliktelser inte kan fortsätta att fullgöras med avseende på överföringar som genomförs av unionsaktörer.

- (16) När det gäller förbudet mot att tillhandahålla LNG-terminaltjänster preciseras tillämpningsområdet för det förbudet ytterligare i beslut (Gusp) 2026/...⁺.
- (17) Unionen har redan fört upp specifika fartyg på förteckningen för att begränsa de berörda fartygens verksamhet. Sådan verksamhet kan vara beroende av att fartyg från tredjeland tillhandahåller tjänster såsom bunkring, bogsering och överföring från fartyg till fartyg. För att ta itu med och motverka tillhandahållandet av sådana tjänster är det lämpligt att utvidga kriterierna för uppförande på förteckningen så att fartyg som tillhandahåller sådana tjänster omfattas. Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ uppförs ytterligare fartyg på förteckningen.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

- (18) Ryssland får betydande intäkter från försäljningen av olja. Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ införs ett förbud mot alla transaktioner med raffinaderier i Ryssland och i andra tredjeländer än Ryssland som används för bearbetning eller raffinering av råolja, bearbetning eller blandning av petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV till förordning (EU) nr 833/2014, eller av mineralprodukter med ursprung i Ryssland eller raffinaderier som används för kringgående av restriktiva åtgärder. Sådana transaktioner inbegriper tillträde till de förtecknade raffinaderiernas anläggningar och tillhandahållande av eventuella tjänster. I beslut (Gusp) 2026/...⁺ anges därför ett raffinaderi enligt dessa kriterier för uppförande på förteckningen. Detta uppförande av ett raffinaderi på förteckningen bör också återspeglas i den relevanta bilagan till förordning (EU) nr 833/2014.
- (19) I beslut (Gusp) 2026/...⁺ klargörs tillämpningsområdet för undantaget beträffande transaktioner med anknytning till naturgasledningarna Nord Stream och Nord Stream 2, när det gäller färdigställande, drift, underhåll eller användning av dessa rörledningar.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

- (20) Unionen har redan antagit åtgärder för att begränsa Rysslands exportrelaterade intäkter vad gäller LNG. Sådan export är beroende av tillgången på LNG-tankfartyg och det är därför viktigt att begränsa Rysslands möjligheter att förvärva och använda LNG-tankfartyg. I detta syfte införs genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ en anmälningsskyldighet för försäljning av LNG-tankfartyg och en möjlighet att införa nya restriktioner för försäljning av LNG-tankfartyg så att dessa tankfartyg inte gynnar ryska intressen. När det gäller den tillbörliga aktsamhet som ska tillämpas av säljare i unionen, ska en säljare i unionen inte hållas ansvarig om köparen senare överträder åtagandena om slutanvändning, förutsatt att säljaren i unionen agerade i god tro och inte förfogade över information som tydde på en avsikt att kringgå åtgärderna. Ansvar för en sådan överträdelse vilar på den tredjelandsköpare som inte respekterar avtalsförbudet. De restriktioner som fastställs i artikel 3qa i förordning (EU) nr 833/2014 gäller säljare av LNG-tankfartyg som är medborgare i en medlemsstat, fysiska personer som är bosatta i en medlemsstat eller juridiska personer, enheter eller organ som är etablerade i unionen, och kräver att sådana säljare visar tillbörlig aktsamhet vid tidpunkten för försäljningen. Dessa restriktioner gäller i enlighet med artikel 13 i förordning (EU) nr 833/2014 och har inte extraterritoriell tillämplighet på personer och enheter utanför unionen. Restriktionerna gäller därför oavsett tankfartygens flagg och medför inte något ansvar för den berörda flaggstaten när det gäller efterlevnaden.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

- (21) Unionen har vid upprepade tillfällen vidtagit åtgärder för att identifiera kredit- eller finansinstitut eller enheter som tillhandahåller kryptotillgångstjänster eller betaltjänster, vilka underlättar en fortsatt finansiell livlina för Rysslands anfallskrig mot Ukraina, antingen genom att ansluta sig till Rysslands centralbanks system för överföring av finansiella meddelanden eller genom att möjliggöra kringgående av unionens restriktiva åtgärder, och för att förbjuda alla transaktioner mellan dessa institut eller enheter och unionsaktörer. Det finns även belägg för att enheter i tredjeländer fortsätter att göra det möjligt för Ryssland att bedriva olaglig verksamhet. I beslut (Gusp) 2026/...⁺ identifieras därför fyra finansiella enheter och 14 enheter som tillhandahåller kryptotillgångstjänster genom att föra upp dem på förteckningen i de relevanta bilagorna till beslut 2014/512/Gusp i syfte att förbjuda transaktioner mellan dem och personer i unionen. Dessutom tas genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ en enhet bort från bilaga XVIII till beslut 2014/512/Gusp. Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ läggs även fem enheter till i förteckningen över juridiska personer, enheter eller organ i tredjeländer som i betydande grad motverkar syftet med förbuden i artiklarna 4o, 4p och 4x i beslut 2014/512/Gusp. Dessa ändringar av uppförandena på förteckningen bör också återspeglas i de relevanta bilagorna till förordning (EU) nr 833/2014.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

- (22) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ utvidgas förbudet för ryska medborgare eller fysiska personer som är bosatta i Ryssland mot att äga eller kontrollera eller inneha poster i de styrande organen för vissa juridiska personer, enheter eller organ som har bildats eller inrättats i enlighet med en medlemsstats lagstiftning, så att förbudet blir tillämpligt på alla enheter som tillhandahåller kryptotillgångstjänster enligt definitionen i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2023/1114⁶.
- (23) Efter att det blev förbjudet att samarbeta med leverantörer av kryptotillgångstjänster och plattformar som är etablerade i Ryssland genom rådets förordning (EU) 2026/506⁷ använder banker och andra personer i Ryssland, inbegripet förtecknade banker, plattformar som är etablerade i andra tredjeländer än Ryssland och har på så vis fortsatt tillgång till sådana leverantörer och plattformar. Ett antal av dessa kryptotillgångsplattformar har uppförts på förteckningen i förordning (EU) nr 833/2014 för att de i betydande grad motverkar syftet med den förordningen eller med rådets förordning (EU) nr 269/2014⁸.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

⁶ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2023/1114 av den 31 maj 2023 om marknader för kryptotillgångar och om ändring av förordningarna (EU) nr 1093/2010 och (EU) nr 1095/2010 samt direktiven 2013/36/EU och (EU) 2019/1937 (EUT L 150, 9.6.2023, s. 40, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1114/oj>).

⁷ Rådets förordning (EU) 2026/506 av den 23 april 2026 om ändring av förordning (EU) nr 833/2014 om restriktiva åtgärder mot bakgrund av Rysslands åtgärder som destabiliserar situationen i Ukraina (EUT L, 2026/506, 23.4.2026, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2026/506/oj>).

⁸ Rådets förordning (EU) nr 269/2014 av den 17 mars 2014 om restriktiva åtgärder med avseende på åtgärder som undergräver eller hotar Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende (EUT L 78, 17.3.2014, s. 6, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2014/269/oj>).

- (24) För att motverka sådant kringgående av unionens restriktiva åtgärder genom tredjelandsjurisdiktioner infördes genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ möjligheten att förbjuda alla transaktioner med juridiska personer, enheter eller organ som är enheter som tillhandahåller kryptotillgångstjänster eller plattformar som möjliggör utbyte eller överföring av kryptotillgångar och som är etablerade i de tredjeländer som anges i den relevanta bilagan till beslut 2014/512/Gusp.
- (25) Med tanke på situationens allvar uppförs genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ ytterligare 33 kredit- eller finansinstitut på förteckningen över juridiska personer, enheter eller organ som omfattas av ett transaktionsförbud. Transaktionsförbudet gäller vissa ryska kredit- eller finansinstitut eller andra enheter, inbegripet dem som abonnerar på finansiella meddelandetjänster, eller ryska dotterbolag till kredit- eller finansinstitut i tredjeländer, vilka är relevanta för det ryska finans- och banksystemet, särskilt eftersom de antingen är stora eller viktiga regionala banker, som därmed underlättar regional och federal finans- och affärsverksamhet, eller banker som underlättar gränsöverskridande betalningar, eller är relevanta för Rysslands anfallskrig mot Ukraina, särskilt eftersom de undergräver Ukrainas territoriella integritet genom att vara verksamma på de ockuperade territorierna i Ukraina, eller genom att tillhandahålla tjänster på de ockuperade territorierna i Ukraina, eller banker som tillhandahåller finansiella tjänster avsedda för militär personal inom Ryska federationens väpnade styrkor, eller banker som redan är föremål för restriktiva åtgärder som införts av unionen eller av partnerländer. Dessa uppföranden på förteckningen bör också återspeglas i de relevanta bilagorna till förordning (EU) nr 833/2014.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

- (26) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ införs ett undantag som gör det möjligt för behöriga myndigheter att tillåta medborgare i unionens medlemsstater eller i länder i Europeiska ekonomiska samarbetsområdet eller Schweiz att ta ut medel som finns hos vissa kredit- och finansinstitut och enheter som tillhandahåller kryptotillgångstjänster eller betaltjänster, vilka omfattas av ett transaktionsförbud, i syfte att slutföra transaktioner eller säga upp avtal eller andra överenskommelser med det berörda institutet eller den berörda enheten. Exempel på en sådan uppsägning inbegriper när den fysiska personen avslutar sina konton eller tar ut alla medel som han eller hon innehar hos den berörda enheten och inte ingår eller upprätthåller några avtalsförbindelser med den berörda enheten. För att minska risken för kringgående bör medel överföras till kredit- eller finansinstitut som bildats i enlighet med en medlemsstats lagstiftning eller som ägs eller kontrolleras av kredit- eller finansinstitut som bildats i enlighet med en medlemsstats lagstiftning. Det undantaget påverkar inte förbudet för aktörer i unionen som tillhandahåller finansiella meddelandetjänster till de enheter som förtecknas i bilaga XIV, XLIV och XLV till förordning (EU) nr 833/2014. Det undantaget ska därför inte tolkas som att det gör det möjligt för behöriga myndigheter att tillåta tillhandahållandet av sådana tjänster.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

- (27) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ införs ett snävt avgränsat undantag för att tillåta utförande av transaktioner med en specifik enhet som förtecknas i post 4 i bilaga XVIII till beslut 2014/512/Gusp endast om det är nödvändigt för betalning av en ersättning till ett kreditinstitut som är etablerat i unionen vilken utförs på grundval av en säljoptionsrätt som avtalats och vederbörligen utnyttjats före den 28 februari 2022. Undantaget undergräver inte de allmänna målen med förordning (EU) nr 833/2014 och motiveras enbart av behovet av att hantera en oavsiktlig negativ konsekvens för en unionsaktör. I linje med unionens ståndpunkt bör undantaget inte tillåta tillhandahållande av specialiserade finansiella meddelandetjänster, vilket under alla omständigheter bör förbli förbjudet.
- (28) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ införs ett riktat undantag från förbudet mot att tillhandahålla tjänster med direkt anknytning till turism i Ryssland.
- (29) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ införs ett riktat undantag för vissa forskningsinstitutioner från det befintliga förbudet mot mottagande av finansiering, donationer eller andra ekonomiska förmåner eller annat ekonomiskt stöd från Ryssland, direkt eller indirekt, för att täcka befintliga skyldigheter, till exempel för drift, underhåll, modernisering eller uppförande av de berörda forskningsinstitutionerna.

⁺ EUT: Vänligen inför referensnumret för beslutet i ST 10016/26.

- (30) Tredjeländer har antagit restriktiva åtgärder som liknar dem som rör resor genom unionen för ryska diplomater och konsulära tjänstemän samt medlemmar av den administrativa personalen, tekniska personalen eller av tjänstepersonalen vid Rysslands diplomatiska beskickningar eller konsulat, eller deras familjemedlemmar. Det är därför lämpligt att utvidga informationsutbytet med dessa tredjeländer vad gäller eventuella överträdelser av de relevanta restriktiva åtgärderna.

- (31) Genom förordning (EU) 2026/506 utvidgades förbudet i förordning (EU) nr 833/2014 mot betalning av fordringar framställda av fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ som är etablerade i andra tredjeländer än Ryssland och de partnerländer som förtecknas i den relevanta bilagan till förordning (EU) nr 833/2014, om dessa fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ säljer, levererar, överför eller exporterar varor, teknik eller tjänster, vars försäljning, leverans, överföring eller export är förbjuden enligt förordning (EU) nr 833/2014, oavsett om varorna, tekniken eller tjänsterna har sitt ursprung i unionen eller inte. Dessa personer kan emellertid väcka talan i tredjeländers jurisdiktioner vad gäller avtal och transaktioner som påverkas av dessa förbud, vilket orsakar skada för medborgare i en medlemsstat eller juridiska personer som bildats enligt en medlemsstats lagstiftning. Det är därför nödvändigt att utvidga möjligheten att begära ersättning för skador vid en medlemsstats domstolar.

- (32) Rysk lagstiftning och domstolspraxis gör det möjligt för personer att väcka talan vid vissa ryska domstolar, som därefter hävdar behörighet i tvister och avkunnar domar mot unionsföretag vad gäller avtal eller transaktioner som påverkas av unionens restriktiva åtgärder. Det finns följaktligen belegg för att ryska personer, enheter eller organ, eller personer, enheter eller organ som agerar genom eller på uppdrag av någon av dessa ryska personer, enheter eller organ eller som ägs eller kontrolleras av sådana personer, enheter eller organ, försöker eller kan komma att försöka att inleda och driva rättsliga förfaranden med anknytning till åtgärder som införts enligt förordningarna (EU) nr 269/2014 och (EU) nr 833/2014 eller försöker eller kan komma att försöka att erhålla erkännande eller verkställighet av domar som meddelats genom sådana rättsliga förfaranden. För att upprätthålla ändamålsenligheten hos unionens restriktiva åtgärder är det nödvändigt för unionen att vidta åtgärder för att mildra effekterna av sådana tillvägagångssätt. För det första genom att säkerställa att unionens domstolar, utöver förelägganden om att inte inleda eller att avbryta vissa otillbörliga rättsliga förfaranden, kan utfärda förelägganden om att inte försöka erhålla verkställighet eller erkännande av, eller åberopa förelägganden, beslut, domar eller andra domstolsbeslut i någon jurisdiktion, vilka har meddelats eller kan komma att meddelas i dessa förfaranden. För det andra genom att föreskriva att medlemsstaterna inte får erkänna eller verkställa förelägganden, beslut, domar eller andra domstolsbeslut eller administrativa beslut som har meddelats av en rysk domstol eller myndighet i samband med ett avtal eller en transaktion vars genomförande har påverkats, direkt eller indirekt, helt eller delvis, av de åtgärder som införts enligt förordningarna (EU) nr 269/2014 och (EU) nr 833/2014, oavsett om de relevanta föreläggandena, besluten, domarna eller andra domstolsbesluten har meddelats i enlighet med artikel 248.1 eller artikel 248.2 i Ryska federationens lag om skiljeförfaranden.

- (33) Genom beslut (Gusp) 2026/...⁺ förlängs tidsfristerna för vissa undantag som krävs för avinvesteringar från Ryssland. Aktörer bör vara medvetna om att Ryssland är ett land där rättsstatens principer inte längre tillämpas och om att Ryska federationen har antagit flera lagstiftningsakter som inriktar sig på tillgångar från företag från så kallade ”fientliga stater”, inbegripet medlemsstater. Den situationen har lett till ett ihållande hot om att unionstillgångar ska fastna i Ryssland utan möjlighet att på ett ordnat sätt dra tillbaka dem. Mot denna bakgrund rekommenderas företag i unionen starkt att vidta alla möjliga åtgärder för att avveckla sin affärsverksamhet i Ryssland och att inte starta nya företag där. Tyvärr har ny lagstiftning, nya domstolsavgöranden och ny praxis i Ryssland gjort det ännu svårare för unionsaktörer att på ett ordnat sätt dra sig tillbaka från den ryska marknaden. Det är därför lämpligt att förlänga avinvesteringsundantagen för att unionsföretag så snabbt som möjligt ska kunna lämna den ryska marknaden. De förlängda undantagen beviljas från fall till fall av medlemsstaterna och har som fokus att möjliggöra en ordnad avinvesteringsprocess, vilket inte skulle vara möjligt utan att dessa tidsfrister förlängs.

⁺ EUT: vänligen inför referensnummer för beslutet i ST 10016/26.

- (34) Dessa åtgärder omfattas av tillämpningsområdet för fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, och lagstiftningsåtgärder på unionsnivå är därför nödvändiga, särskilt för att säkerställa att åtgärderna tillämpas på ett enhetligt sätt i samtliga medlemsstater.
- (35) Förordning (EU) nr 833/2014 bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förordning (EU) nr 833/2014 ska ändras på följande sätt:

1. Artikel 2.4 e ska ersättas med följande:

”e) civila elektroniska kommunikationsnät som inte tillhör en enhet som är offentligt kontrollerad eller till mer än 50 % offentligägd,”

2. Artikel 2a.4 e ska ersättas med följande:

”e) civila elektroniska kommunikationsnät som inte tillhör en enhet som är offentligt kontrollerad eller till mer än 50 % offentligägd,”

3. Artikel 3i ska ändras på följande sätt:

a) Punkt 3bb ska utgå.

b) Punkt 3bc ska ersättas med följande:

”3bc. Från och med den 26 januari 2026 till och med den 31 december 2026 ska förbuden i punkterna 1 och 2 inte tillämpas på inköp eller import till Ungern av varor som omfattas av KN-nummer 2901 10 00 och som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland, förutsatt att varorna är avsedda för användning uteslutande i Ungern.”.

- c) Följande punkt ska införas:

”3bg. Vad gäller varor som omfattas av KN-numren 2603, 2604, 2607, 2616, 2817, 2819, 3803, 7001, 7002, 7003, 7004, 7006, 7008, 7009, 7011, 7013, 7014, 7015, 7016, 7017, 7018, 7020, 7901, 8707 och 8708 ska förbuden i punkterna 1 och 2 inte tillämpas på fullgörandet fram till den ...

[EUT: vänligen inför dag som infaller tre månader från dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] av avtal som ingåtts före den ...

[EUT: vänligen inför dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] eller av biavtal som är nödvändiga för fullgörandet av sådana avtal.”.

- d) Punkt 3cg ska utgå.

- e) Punkt 5 ska ersättas med följande:

”5. De kvoter för importvolymen som anges i punkterna 3ch, 3h och 4 i denna artikel ska förvaltas av kommissionen och medlemsstaterna i enlighet med det förvaltningssystem för tullkvoter som föreskrivs i artiklarna 49–54 i kommissionens genomförandeförordning (EU) 2015/2447.”

4. Artikel 3k ska ändras på följande sätt:

- a) Punkt 3ak ska utgå.

b) I punkt 5a ska led e ersättas med följande:

”e) Varor som omfattas av KN-nummer 7615 10, KN-nummer 8414 51, KN-nummer 8414 60, KN-nummer 8422 30 och KN-nummer 8423 10.”.

c) Punkt 5g ska ersättas med följande:

”5g. Genom undantag från punkterna 1 och 2 får de behöriga myndigheterna, på villkor som de finner lämpliga, tillåta export och överföring av varor som omfattas av KN-nummer 8517 62 och 8523 52, enligt förteckningen i bilaga XXIII, förutsatt att de är avsedda för civila elektroniska kommunikationsnät som inte ägs av en enhet som är offentligt kontrollerad eller till mer än 50 % offentligägd.”

5. I artikel 3m ska följande punkt läggas till:

”11. Genom undantag från punkterna 1 och 2 får de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna, på villkor som de finner lämpliga, tillåta inköp, import eller överföring av råolja eller petroleumprodukter som förtecknas i bilaga XXV som har sitt ursprung i eller exporteras från Ryssland samt tillhandahållande av tekniskt bistånd, förmedlingstjänster, finansiering eller ekonomiskt bistånd eller andra därmed sammanhörande tjänster, efter att ha fastställt att

a) de berörda varorna har beslagtagits eller förverkats av en myndighet i en medlemsstat inom ramen för nationella administrativa eller rättsliga förfaranden,

- b) de berörda varorna fortsätter att stå under faktisk kontroll av myndigheterna i en medlemsstat eller av en enhet som agerar på dessa myndigheters vägnar under den period som varorna förvaras, förvaltas och lagras, till dess att de eventuellt säljs,
- c) den verksamhet som avses i led b inte direkt eller indirekt leder till någon betalning eller till att medel eller ekonomiska resurser görs tillgängliga till förmån för ryska fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ, eller sådana som är etablerade i Ryssland.”.

6. I artikel 3ma ska följande punkt ska läggas till:

- ”3. De behöriga myndigheterna får, på villkor som de finner lämpliga, tillåta att importörer inte tillhandahåller bevis på ursprungslandet för den råolja som använts för raffinering av produkten i ett tredjeland som avses punkt 1 andra stycket efter att ha fastställt att
- a) de berörda petroleumprodukterna är avsedda för försörjning av ett yttersta randområde i den mening som avses i artikel 349 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt eller ett utomeuropeiskt land eller territorium som är associerat med unionen i den mening som avses i artikel 198 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

- b) det på grund av de särskilda geografiska, logistiska eller utbudsrelaterade begränsningar som är specifika för dessa områden, land eller territorier finns en bevisad risk för avbrott eller allvarliga störningar i försörjningen av petroleumprodukter,
- c) ingen alternativ källa finns tillgänglig för att säkerställa kontinuitet i försörjningen till det berörda området, landet eller territoriet under ekonomiskt och logistiskt hållbara förhållanden.”.

7. Artikel 3n ska ändras på följande sätt:

a) I punkt 6b ska led b ersättas med följande:

”b) på transport eller på tekniskt bistånd, förmedlingstjänster, finansiering eller ekonomiskt bistånd i samband med sådan transport, av de produkter som anges i del A i bilaga XXIX till de tredjeländer som anges där, för den varaktighet som anges i den bilagan.”.

b) Följande punkter ska läggas till:

”11a. Tillämpningen av förfarandet för ändring av det oljepristak som anges i punkt 11, inbegripet beräkningen av det genomsnittliga marknadspriset för rysk råolja under en period på 22 veckor, offentliggörandet av ett meddelande om detta genomsnittliga marknadspris och ändringen av bilaga XXVIII, ska tillfälligt avbrytas från och med den ... [*EUT: dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande*] till och med den 14 juli 2027.

- 11b. Senast den 15 januari 2027 ska kommissionen på grundval av prisbedömningar som tillhandahålls av godkända rapporteringsorgan beräkna det genomsnittliga marknadspriset för rysk råolja under en period på 22 veckor från och med den 25 juni 2026 och rapportera det nyberäknade priset till rådet.

På grundval av kommissionens rapport ska rådet se över pristaket och får besluta om ett gemensamt förslag från den höga representanten och kommissionen om ändring av bilaga XXVIII. Det ändrade pristaket ska tillämpas från och med den första dagen i den månad som följer på den månad då den ändringen av bilaga XXVIII träder i kraft.

Om rådet inte fattar något beslut ska det tillämpliga pristaket att fortsätta att gälla.

Från och med den 15 juli 2027 ska tillämpningen av förfarandet för ändring av det oljepristak som anges i punkt 11 återupptas.”.

8. I artikel 3nb ska följande punkt läggas till:

”5. Genom undantag från punkt 1 får de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna, på villkor som de finner lämpliga, tillåta tillfällig lagring och hänförande till förfarandet för frizoner enligt artikel 245.3 i förordning (EU) nr 952/2013, av råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV till den här förordningen inom unionens territorium, om varorna har sitt ursprung i eller exporteras från Ryssland, efter att ha fastställt att

- a) de berörda varorna har beslagtagits eller förverkats av en myndighet i en medlemsstat inom ramen för nationella administrativa eller rättsliga förfaranden,
- b) de berörda varorna fortsätter att stå under faktisk kontroll av myndigheterna i en medlemsstat eller av en enhet som agerar på dessa myndigheters vägnar.”.

9. Följande artikel ska införas:

”Artikel 3qa

- 1. All försäljning eller andra arrangemang som medför en överföring av äganderätt som utförs av medborgare i en medlemsstat, av fysiska personer som är bosatta i en medlemsstat eller av juridiska personer, enheter eller organ som är etablerade i unionen till ett tredjeland av ett LNG-tankfartyg som omfattas av KN-nummer ex 8901 20 ska omedelbart anmälas till de behöriga myndigheterna i den medlemsstat där ägaren av fartyget är medborgare, bosatt eller etablerad.

Anmälan till den behöriga myndigheten ska innehålla åtminstone följande uppgifter:

- a) Säljarens och köparens identitet.
 - b) I tillämpliga fall, säljarens och köparens registreringsdokument, inbegripet aktieinnehav och ledning.
 - c) Fartygets IMO-identifieringsnummer.
 - d) Fartygets anropssignal.
2. Den berörda medlemsstaten ska underrätta övriga medlemsstater och kommissionen om varje anmälan enligt punkt 1 inom en vecka från anmälan.
 3. På grundval av en bedömning av kommissionen av den information som lämnats enligt punkterna 1 och 2, ska rådet senast den ... *[EUT: inför datum tre månader från och med dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande]* se över huruvida ett förbud enligt punkterna 4–9 bör träda i kraft.
 4. Från och med den dag som rådet beslutar enligt punkt 10 ska det vara förbjudet för medborgare i en medlemsstat, fysiska personer som är bosatta i en medlemsstat samt juridiska personer, enheter eller organ som är etablerade i unionen att direkt eller indirekt sälja eller på annat sätt överföra äganderätt till tankfartyg för flytande naturgas (LNG) som omfattas av KN-nummer ex 8901 20 till varje fysisk eller juridisk person, enhet eller organ i Ryssland eller för användning i Ryssland.

5. I enlighet med punkt 4 ska medborgare i en medlemsstat, fysiska personer som är bosatta i en medlemsstat samt juridiska personer, enheter eller organ som är etablerade i unionen som till personer, enheter och organ i tredjeländer direkt eller indirekt säljer eller på annat sätt överför äganderätt till ett LNG-tankfartyg som omfattas av KN-nummer ex 8901 20
- a) vidta lämpliga åtgärder, i proportion till deras art och storlek, för att identifiera och bedöma riskerna för vidare överföring till en fysisk eller juridisk person, en enhet eller ett organ i Ryssland eller för användning i Ryssland,
 - b) genomföra lämpliga strategier, kontroller och förfaranden, i proportion till deras art och storlek, för att minska och effektivt hantera de risker som avses i led a.
6. Fysiska och juridiska personer, enheter eller organ som avses i punkt 5 som förvärvar LNG-tankfartyg ska tillhandahålla all information som är nödvändig för fullgörandet av de åtgärder som avses i led a i den punkten.
7. De åtgärder som avses i punkt 5 a ska omfatta all relevant information som finns tillgänglig vid tidpunkten för försäljningen eller överföringen.

8. All försäljning eller andra arrangemang som medför en överföring av äganderätt som utförs av medborgare i en medlemsstat, av fysiska personer som är bosatta i en medlemsstat eller av juridiska personer, enheter eller organ som är etablerade i unionen till ett tredjeland av ett LNG-tankfartyg som omfattas av KN-nummer ex 8901 20 ska innehålla ett skriftligt avtalsförbud mot all vidare återförsäljning eller överföring av fartyget till varje fysisk eller juridisk person, enhet eller organ i Ryssland eller för användning i Ryssland.
9. De försäljningar eller andra arrangemang som avses i punkt 8 ska också innehålla skriftliga avtalsbestämmelser enligt vilka den tredjelandspart som förvärvar fartyget
- a) åtar sig att återspegla förbudet i punkt 8 vid all vidare återförsäljning eller överföring som den genomför, och
 - b) vid all vidare återförsäljning eller överföring ålägger förvärvaren av fartyget att inbegripa skriftliga avtalsbestämmelser som är likvärdiga med dem som krävs enligt punkt 8 och den här punkten.
10. Punkterna 4–9 ska tillämpas från och med dagen för ikraftträdandet av en förordning som ska antas av rådet, på gemensamt förslag från den höga representanten och kommissionen, på grundval av den bedömning som kommissionen ska genomföra enligt punkt 3.”.

10. I artikel 3ra ska följande punkter läggas till:

- ”5. Förbuden i punkterna 1, 2 och 3 i denna artikel ska inte tillämpas på transport av fartyg, eller på tekniskt bistånd, förmedlingstjänster, finansiering eller ekonomiskt bistånd i samband med sådan transport, av de produkter som förtecknas i del B i bilaga XXIX till de tredjeländer som anges där, för den varaktighet som anges i den bilagan.
6. Utan att det påverkar tillämpningen av punkt 5 ska punkt 1 inte tillämpas förrän den ... [*EUT: inför datum 12 månader från denna ändringsförordnings ikraftträdande*] och därefter under på varandra följande perioder om ett år, om inte rådet efter en årlig översyn beslutar något annat, på överföringar och, om relevant, inköp i samband med sådana överföringar till tredjeländer när både överföringen och inköpet genomförs inom ramen för avtal som ingicks före den 24 februari 2022, vilkas giltighetstid överstiger ett år och vilka inte har ändrats sedan dess, såvida inte ändringen är begränsad till
- a) minskning av avtalsenliga kvantiteter,
 - b) för köpeavtal, sänkning av priser och avgifter,
 - c) ändring av sekretessklausuler,
 - d) ändring av operativa förfaranden, såsom kommunikationsförfaranden,

- e) ändringar av avtalsparternas adresser,
- f) överföring av avtalsförpliktelser mellan anknutna företag,
- g) ändringar som krävs enligt rättsliga förfaranden eller skiljeförfaranden, eller
- h) för köpeavtal, för inlandsstater, förändringar mellan de nationella leveranspunkterna.

Det tillfälliga undantaget från förbudet i punkt 1 i denna artikel mot överföringar av LNG, enligt första stycket i denna punkt, ska endast tillämpas under ett visst år upp till den årliga volymen LNG som hade sitt ursprung i eller exporterades från Ryssland under 2025 och som överförs av en fysisk eller juridisk person, en enhet eller ett organ som avses i artikel 13 enligt de befintliga långfristiga avtalen för den personen, den enheten eller det organet, enligt vad som anges i första stycket i denna punkt, oavsett dess destination. Fysiska eller juridiska personer, enheter och organ som överför LNG som har sitt ursprung i eller exporteras från Ryssland till tredjeländer ska senast den ... [*EUT: inför datum som infaller en månad från dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande*] översända uppgifter om de relevanta historiska volymerna till de behöriga myndigheterna i den medlemsstat där de är etablerade, och den medlemsstaten ska utan onödigt dröjsmål översända dessa uppgifter till kommissionen.

De åtgärder som föreskrivs i denna punkt ska ses över regelbundet.

Senast den ... [*EUT: inför datum som infaller elva månader efter datumet för denna ändringsförordnings ikraftträdande*] och därefter var tolfte månad ska kommissionen förelägga rådet en bedömning av de åtgärder som föreskrivs i denna punkt.

Bedömningen får lämnas in tidigare om kommissionen anser att detta är motiverat.

På grundval av kommissionens bedömning ska rådet årligen och utan onödigt dröjsmål se över hur de åtgärder som föreskrivs i denna punkt fungerar mot bakgrund av deras ekonomiska effekter och målen i denna förordning.

Efter översynen får rådet, på gemensamt förslag av den höga representanten och kommissionen, besluta att förkorta, förlänga eller upphäva det tillfälliga undantaget i denna punkt, med beaktande av hur effektivt förbudet i denna artikel är samt de specifika situationerna i vissa medlemsstater och de ekonomiska omständigheterna för de fysiska eller juridiska personer, enheter och organ som avses i artikel 13.

Senast den ...[EUT: inför datum som infaller en månad efter datumet för denna ändringsförordnings ikraftträdande] och därefter var tredje månad ska fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ som avses i artikel 13 som överför eller i samband med sådan överföring köper LNG som har sitt ursprung i eller exporteras från Ryssland till tredjeländer, till de behöriga myndigheterna i den medlemsstat där de är etablerade lämna åtminstone följande uppgifter för varje sändning, i den utsträckning de är tillgängliga, för överföringen eller inköpet i samband med sådan överföring, och den medlemsstaten ska utan onödigt dröjsmål översända dessa uppgifter till kommissionen:

- a) Lastreferensnummer eller konossementnummer.
- b) Fartygets IMO-nummer, namn, flaggstat och transportörstyp.
- c) Datum, hamn och terminal för lastning och lossning.
- d) Slutdestination.
- e) Lastad och lossad volym.
- f) Avtalets giltighetstid.
- g) Avtalets värde per last och bruttointäkter förknippade med varje sändning.
- h) Namn på köparen och den slutliga mottagaren.
- i) Namn på säljaren och avsändaren.

Medlemsstaterna och kommissionen ska säkerställa skyddet av konfidentiella uppgifter som erhålls vid tillämpningen av denna artikel i enlighet med unionsrätten och respektive nationell rätt.

Medlemsstaterna och kommissionen ska säkerställa att det inte beslutas att säkerhetsskyddsklassificerade uppgifter som tillhandahållits eller utbytts enligt denna artikel ska placeras på en lägre säkerhetsskyddsklassificeringsnivå eller att de inte längre ska vara säkerhetsskyddsklassificerade utan föregående skriftligt medgivande från upphovsmannen till dessa säkerhetsskyddsklassificerade uppgifter.

11. Artikel 3rb ska ersättas med följande:

”Artikel 3rb

Från och med den 1 januari 2027 ska det vara förbjudet att direkt eller indirekt tillhandahålla LNG-terminaltjänster till fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ i Ryssland eller till juridiska personer, enheter eller organ som ägs till mer än 50 %, eller som kontrolleras direkt eller indirekt, av en rysk medborgare eller av en juridisk person, en enhet eller ett organ i Ryssland.

Det ska vara förbjudet att upprätthålla avtal om förbjudna LNG-tjänster enligt denna artikel efter den 1 januari 2027.”.

12. I artikel 3s.2 ska följande led läggas till:

- ”h) tillhandahåller tjänster till de fartyg som avses i leden a–g, såsom bunkrings- och bogseringstjänster, eller
- i) genomför överföringar från fartyg till fartyg med de fartyg som avses i leden a–h.”

13. Artikel 5aa ska ändras på följande sätt:

a) I punkt 3 ska led d ersättas med följande:

”d) transaktioner, inbegripet försäljning, som är absolut nödvändiga för att senast den 31 december 2027 avveckla ett samriskföretag eller ett liknande rättsligt arrangemang som ingåtts före den 16 mars 2022 och inbegriper en juridisk person, en enhet eller ett organ som avses i punkt 1.”.

b) Punkt 3a ska ersättas med följande:

”3a) Genom undantag från punkt 1 får de behöriga myndigheterna, på villkor som de finner lämpliga, tillåta transaktioner som är absolut nödvändiga för avinvestering och tillbakadragande senast den 31 december 2027 av de enheter som avses i punkt 1 eller deras dotterbolag i unionen, från juridiska personer, enheter eller organ som är etablerade i unionen.”.

14. I artikel 5ac ska följande punkter läggas till:

- ”8. Genom undantag från punkt 2 får de behöriga myndigheterna i en medlemsstat tillåta transaktioner som är absolut nödvändiga för uttag av medel eller avslutande av konton som ägs eller innehas av en medborgare i en medlemsstat, i ett land som är medlem i Europeiska ekonomiska samarbetsområdet eller i Schweiz, eller av fysiska personer med tillfälligt eller permanent uppehållstillstånd i en medlemsstat, i ett land som är medlem i Europeiska ekonomiska samarbetsområdet eller i Schweiz, hos juridiska personer, enheter eller organ som förtecknas i bilaga XLIV och som infördes i den bilagan den ... [*EUT: dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande*] eller senare, på de villkor som de behöriga myndigheterna anser lämpliga och efter att ha fastställt att
- a) transaktionen är nödvändig för att en sådan fysisk person ska kunna slutföra transaktioner eller säga upp avtal eller andra överenskommelser som ingåtts med en juridisk person, enhet eller organ som förtecknas i bilaga XLIV,
 - b) tillståndet begärs senast tre månader efter den tillämpningsdag som anges i bilaga XLIV för den berörda juridiska person, enhet eller organ som förtecknas däri,

- c) medlen överförs till ett finans- eller kreditinstitut som bildats eller inrättats enligt en medlemsstats lagstiftning, eller till ett finans- eller kreditinstitut som bildats enligt lagstiftningen i ett tredjeland och som ägs eller kontrolleras av ett finans- eller kreditinstitut som bildats eller inrättats enligt en medlemsstats lagstiftning.

Varje tillstånd enligt denna punkt ska beviljas för en giltighetstid på högst tre månader.

Den berörda medlemsstaten ska underrätta de övriga medlemsstaterna och kommissionen om varje tillstånd som beviljas enligt denna punkt, inom två veckor från beviljandet.

9. Genom undantag från punkt 2 får de behöriga myndigheterna i en medlemsstat tillåta att transaktioner utförs med den enhet som förtecknas i post 4 i bilaga XLIV, på villkor som de finner lämpliga och efter att ha fastställt att utförandet av transaktionen är nödvändigt för betalning av en ersättning till ett kreditinstitut som är etablerat i unionen vilken utförs på grundval av en säljoptionsrätt som avtalats och vederbörligen utnyttjats före den 28 februari 2022.

Den berörda medlemsstaten ska underrätta de övriga medlemsstaterna och kommissionen om varje tillstånd som beviljas enligt den här punkten, inom två veckor från beviljandet.”.

15. I artikel 5ad ska följande punkt läggas till:

- ”4. Genom undantag från punkt 1 får de behöriga myndigheterna i en medlemsstat tillåta transaktioner som är absolut nödvändiga för uttag av medel eller avslutande av konton som ägs eller innehas av en medborgare i en medlemsstat, i ett land som är medlem i Europeiska ekonomiska samarbetsområdet eller i Schweiz, eller av fysiska personer med tillfälligt eller permanent uppehållstillstånd i en medlemsstat, i ett land som är medlem i Europeiska ekonomiska samarbetsområdet eller i Schweiz, hos juridiska personer, enheter eller organ som förtecknas i bilaga XLV och som infördes i den bilagan den ... [EUT: dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] eller senare, på de villkor som de behöriga myndigheterna anser lämpliga och efter att ha fastställt att
- a) transaktionen är nödvändig för att en sådan fysisk person ska kunna slutföra transaktioner eller säga upp avtal eller andra överenskommelser som ingåtts med en juridisk person, en enhet eller ett organ som förtecknas i bilaga XLV,
 - b) tillståndet begärs senast tre månader efter den tillämpningsdag som anges i bilaga XLV för den berörda juridiska person, enhet eller organ som förtecknas däri,

- c) medlen överförs till ett finans- eller kreditinstitut som bildats eller inrättats enligt en medlemsstats lagstiftning, eller till ett finans- eller kreditinstitut som bildats enligt lagstiftningen i ett tredjeland och som ägs eller kontrolleras av ett finans- eller kreditinstitut som bildats eller inrättats enligt en medlemsstats lagstiftning.

Varje tillstånd enligt denna punkt ska beviljas för en giltighetstid på högst tre månader.

Den berörda medlemsstaten ska underrätta de övriga medlemsstaterna och kommissionen om varje tillstånd som beviljas enligt denna punkt, inom två veckor från beviljandet.”

16. I artikel 5ae ska följande punkter införas:

- ”2a. Det ska vara förbjudet att direkt eller indirekt medverka i en transaktion med raffinaderier som förtecknas i del D i bilaga XLVII. Del D i bilaga XLVII ska omfatta raffinaderier i Ryssland och i andra tredjeländer än Ryssland som används
 - a) för bearbetning eller raffinering av råolja eller bearbetning eller blandning av petroleumprodukter, enligt förteckningen i bilaga XXV, eller av mineralprodukter, med ursprung i Ryssland, eller

- b) på ett sätt som syftar till att underlätta eller medverka i överträdelsen eller kringgåendet eller på annat sätt i betydande grad motverkar bestämmelserna i denna förordning eller i förordning (EU) nr 269/2014, (EU) nr 692/2014 eller (EU) 2022/263.

”2b. Det förbud som avses i punkt 2a ska tillämpas med avseende på post nummer 1 i del D i bilaga XLVII från och med den ... [EUT: *dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande + sex månader*]. Kommissionen ska senast den ... [EUT: *dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande + tre månader*] till rådet rapportera sin bedömning av huruvida det uppförande som avses i post nummer 1 i del D i bilaga XLVII bör bibehållas.”.

17. I artikel 5af.3 första stycket ska de inledande orden ersättas med följande:

”3. Genom undantag från punkt 1 får de behöriga myndigheterna, på villkor som de finner lämpliga, tillåta transaktioner som är absolut nödvändiga”.

18. Artikel 5b.2a ska ersättas med följande:

”2a. Det ska från och med den 18 januari 2024 vara förbjudet att tillåta att ryska medborgare eller fysiska personer som är bosatta i Ryssland direkt eller indirekt äger eller kontrollerar, eller innehar några poster i de styrande organen för juridiska personer, enheter eller organ som har bildats eller inrättats i enlighet med en medlemsstats lagstiftning och tillhandahåller kryptoplånbokstjänster, kontotjänster för kryptotillgångar eller depåttjänster för kryptotillgångar. Från och med den ...
[EUT: dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande + en månad] ska det förbudet också tillämpas i fråga om juridiska personer, enheter eller organ som har bildats eller inrättats i enlighet med en medlemsstats lagstiftning och som tillhandahåller andra kryptotillgångstjänster, enligt definitionen i förordning (EU) 2023/1114.”.

19. Följande artikel ska införas:

”Artikel 5bc

1. Det ska vara förbjudet att direkt eller indirekt delta i en transaktion med en juridisk person, en enhet eller ett organ som är en enhet som tillhandahåller kryptotillgångstjänster eller en plattform som möjliggör utbyte eller överföring av kryptotillgångar och som är etablerad i ett tredjeland som förtecknas i bilaga LVII.

2. Bilaga LVII ska endast omfatta tredjeländer som av rådet har konstaterats systematiskt och ihållande ha underlåtit att förhindra tillhandahållandet av kryptotillgångstjänster eller att förhindra att plattformar utbyter eller överför kryptotillgångar i strid med bestämmelserna i denna förordning eller i förordning (EU) nr 269/2014.
3. Förbudet i punkt 1 ska inte tillämpas på transaktioner som görs av medborgare i en medlemsstat som är bosatta i ett land som förtecknas i bilaga LVII och som var det före det relevanta datum som anges i den bilagan.”

20. I artikel 5h ska följande punkt läggas till:

- ”3. Genom undantag från punkt 1 får de behöriga myndigheterna i en medlemsstat tillåta transaktioner som är absolut nödvändiga för uttag av medel eller avslutande av konton som ägs eller innehas av en medborgare i en medlemsstat, i ett land som är medlem i Europeiska ekonomiska samarbetsområdet eller i Schweiz, eller av fysiska personer med tillfälligt eller permanent uppehållstillstånd i en medlemsstat, i ett land som är medlem i Europeiska ekonomiska samarbetsområdet eller i Schweiz, hos juridiska personer, enheter eller organ som förtecknas i bilaga XIV och som infördes i den bilagan den ... [*EUT: dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande*] eller senare, på de villkor som de behöriga myndigheterna anser lämpliga och efter att ha fastställt att
 - a) transaktionen är nödvändig för att en sådan fysisk person ska kunna slutföra transaktioner eller säga upp avtal eller andra överenskommelser som ingåtts med en juridisk person, en enhet eller ett organ som förtecknas i bilaga XIV,

- b) tillståndet begärs senast tre månader efter den tillämpningsdag som anges i bilaga XIV för den berörda juridiska person, enhet eller organ som förtecknas däri,
- c) medlen överförs till ett finans- eller kreditinstitut som bildats eller inrättats enligt en medlemsstats lagstiftning, eller till ett finans- eller kreditinstitut som bildats enligt lagstiftningen i ett tredjeland och som ägs eller kontrolleras av ett finans- eller kreditinstitut som bildats eller inrättats enligt en medlemsstats lagstiftning.

Varje tillstånd enligt denna punkt ska beviljas för en giltighetstid på högst tre månader.

Den berörda medlemsstaten ska underrätta de övriga medlemsstaterna och kommissionen om varje tillstånd som beviljas enligt denna punkt, inom två veckor från beviljandet.”

21. I artikel 5n ska följande punkt införas:

”2a. Förbudet i punkt 2 ska inte tillämpas på tillhandahållande av ett datoriserat bokningssystem enligt definitionen i Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 80/2009* eller någon senare förordning som ersätter den.”.

* Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 80/2009 av den 14 januari 2009 om en uppförandekod för datoriserade bokningssystem och upphävande av rådets förordning (EEG) nr 2299/89 (EUT L 35, 4.2.2009, s. 47, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/80/oj>).”.

22. Artikel 5t ska ändras på följande sätt:

a) Följande punkt ska införas:

”3a. Genom undantag från punkt 1 får de behöriga myndigheterna, på villkor som de finner lämpliga, tillåta att den europeiska röntgenfrielektronlasern (EuXFEL), anläggningen för antiproton- och jonforskning i Europa (FAIR) och den europeiska synkrotronstrålningsanläggningen (ESRF), mottar donationer, ekonomiska förmåner eller ekonomiskt stöd, inbegripet finansiering och ekonomiskt bistånd, förutsatt att sådana donationer, sådana ekonomiska förmåner eller sådant ekonomiskt stöd, inbegripet finansiering och ekonomiskt bistånd, grundar sig på internationella avtal med Ryska federationens regering.”.

b) Punkt 4 ska ersättas med följande:

”4. Den berörda medlemsstaten ska underrätta övriga medlemsstater och kommissionen om varje tillstånd som beviljas enligt punkt 3 eller 3a, inom två veckor från beviljandet.”.

23. Artikel 5v.5 ska ersättas med följande:

”5. Medlemsstaterna ska underrätta rådet, Island, Liechtenstein, Norge och Schweiz om alla fall av åsidosättande av skyldigheten i punkt 1.”

24. I artikel 7a ska följande punkt läggas till:

”2. Kommissionens skyldighet enligt punkt 1 a ska tillfälligt upphävas från och med den ... [*EUT: för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande*] till och med den 14 juli 2027.”

25. Artikel 11.4 ska ersättas med följande:

”4. Genom undantag från punkt 1 får de behöriga myndigheterna, på grundval av en särskild bedömning från fall till fall, fram till och med den 31 december 2027 tillåta att en fordran framställd av någon av de personer, enheter eller organ som anges i punkt 1 b betalas, på de villkor som de behöriga myndigheterna anser lämpliga och efter att ha fastställt att betalningen av fordran är absolut nödvändig för avinvestering från Ryssland eller avveckling av affärsverksamhet i Ryssland.”.

26. Artikel 11a.1 ska ersättas med följande:

- ”1. Varje person som avses i artikel 13 c eller d ska ha rätt att i rättsliga förfaranden vid en medlemsstats behöriga domstolar begära ersättning för all direkt eller indirekt skada, inbegripet rättegångskostnader, som förorsakats den personen eller en juridisk person, en enhet eller ett organ som den person som avses i artikel 13 d äger eller kontrollerar, till följd av anspråk vid domstolar i tredjeländer från personer, enheter och organ som avses i artikel 11.1 a, b, c eller d, i samband med ett avtal eller en transaktion vars genomförande direkt eller indirekt, helt eller delvis, har påverkats av de åtgärder som införts enligt denna förordning, förutsatt att den berörda personen inte har faktisk tillgång till rättsmedlen inom den berörda jurisdiktionen. Sådan ersättning för skada får begäras från de personer, enheter eller organ som avses i artikel 11.1 a, b, c eller d och som har väckt anspråk vid domstolarna i tredjelandet eller från personer, enheter eller organ som äger eller kontrollerar dessa enheter eller organ.”.

27. Artikel 11c.1 ska ersättas med följande:

- ”1. Inga förelägganden, beslut, domar eller andra domstolsbeslut eller administrativa beslut som antagits enligt eller med härledning från artikel 248.1 eller artikel 248.2 i Ryska federationens lag om skiljeförfaranden eller motsvarande rysk lagstiftning, eller som meddelats av en rysk domstol eller myndighet enligt annan lagstiftning av Ryska federationen, varigenom en person som avses i artikel 13 c eller d hålls ansvarig, antingen inomkontraktuellt eller utomkontraktuellt, eller på någon annan rättslig grund, eller som direkt eller indirekt ger verkan åt ett anspråk, en rätt eller en påstådd förpliktelse gentemot en sådan person, inbegripet inom ramen för insolvens-, konkurs- eller omstruktureringsförfaranden eller liknande förfaranden, i samband med ett avtal eller en transaktion vars genomförande har påverkats direkt eller indirekt, helt eller delvis, av de åtgärder som införts enligt denna förordning får erkännas, ges verkan eller verkställas i en medlemsstat.”.

28. Artikel 11ca ska ersättas med följande:

”Artikel 11ca

1. Utan att det påverkar tillämpningen av artiklarna 11a och 11b, om en person som avses i artikel 11.1 a, b eller c i denna förordning har inlett ett förfarande vid en rysk domstol i samband med ett avtal eller en transaktion vars genomförande har påverkats direkt eller indirekt, helt eller delvis, av de åtgärder som införts enligt denna förordning eller enligt förordning (EU) nr 269/2014, i strid med en klausul om exklusiv behörighet eller en skiljedomsklausul, eller på ett otillbörligt sätt i enlighet med artikel 248.1 eller artikel 248.2 i Ryska federationens lag om skiljeförfaranden eller motsvarande rysk lagstiftning, eller enligt annan lagstiftning av Ryska federationen eller i strid med unionens restriktiva åtgärder, mot fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ som avses i artikel 13 c eller d i denna förordning för att erhålla ett föreläggande, ett beslut, en dom eller ett annat domstolsbeslut, ska den fysiska eller juridiska person, den enhet eller det organ som avses i artikel 13 c eller d i denna förordning ha rätt att i rättsliga förfaranden vid de behöriga domstolarna i en medlemsstat erhålla ett domstolsbeslut om att ålägga den person som anges i artikel 11.1 a, b eller c i denna förordning
 - a) att inte inleda eller att avbryta dessa rättsliga förfaranden, eller
 - b) att inte försöka erhålla verkställighet, eller erkännande av, eller åberopa förelägganden, beslut, domar eller andra domstolsbeslut i någon jurisdiktion, vilka har meddelats eller kan komma att meddelas i dessa rättsliga förfaranden.

2. Underlåtelse att iaktta det domstolsbeslut som avses i punkt 1 i denna artikel ska leda till ekonomiska sanktioner som åläggs av domstolen och som står i proportion till den potentiella förlust som kan uppstå för den fysiska eller juridiska person, den enhet eller det organ som avses i artikel 13 c eller d till följd av en sådan överträdelse. Betalning av de ekonomiska sanktionerna ska ske till den fysiska eller juridiska person, den enhet eller det organ som avses i artikel 13 c eller d och som lämnade in ansökan om domstolsbeslutet.”.

29. Artikel 12b ska ändras på följande sätt:

- a) I punkt 1 ska inledningen ersättas med följande:

”1. Genom undantag från artiklarna 2, 2a, 3, 3b, 3c, 3f, 3h och 3k får de behöriga myndigheterna tillåta försäljning, leverans eller överföring av varor och teknik som förtecknas i bilagorna II, VII, X, XI, XVI, XVIII, XX och XXIII till denna förordning och i bilaga I till förordning (EU) 2021/821, samt försäljning, licensiering eller överföring på något annat sätt av immateriella rättigheter eller företagshemligheter samt beviljande av rätt till tillgång till eller vidareutnyttjande av material eller information som skyddas genom immateriella rättigheter eller som utgör företagshemligheter och som rör de varor och den teknik som nämns ovan till och med den 31 december 2027, i det fall försäljning, leverans, överföring, licensiering, beviljande av rätt till tillgång till eller vidareutnyttjande är absolut nödvändigt för avinvestering från Ryssland eller avveckling av affärsverksamhet i Ryssland, förutsatt att följande villkor är uppfyllda:”.

b) Punkt 1a ska ersättas med följande:

”1a. Genom undantag från artiklarna 2, 2a, 3 och 3k får de behöriga myndigheterna tillåta försäljning, leverans eller överföring av varor och teknik som förtecknas i bilagorna II, VII och XXIII till och med den 31 december 2027, om sådan försäljning, leverans, överföring eller tillhandahållande är absolut nödvändig för avinvestering från ett samriskföretag som bildats eller inrättats i enlighet med en medlemsstats lagstiftning före den 24 februari 2022, och som inbegriper en rysk juridisk person, en rysk enhet eller ett ryskt organ, och som driver en gasledningsinfrastruktur mellan Ryssland och tredjeländer, eller tillhandahållande av tekniskt bistånd, förmedlingstjänster, finansiering eller ekonomiskt bistånd som rör sådana varor och sådan teknik som är absolut nödvändigt för drift, grundläggande underhåll, reparation eller utbyte av komponenter i en sådan ledning och tillhörande infrastruktur som är avgörande för ovannämnda avinvestering.”.

c) I punkt 2 ska inledningen ersättas med följande:

”2. Genom undantag från artiklarna 3g och 3i får de behöriga myndigheterna tillåta import eller överföring av varor som förtecknas i bilagorna XVII och XXI till och med den 31 december 2027, om sådan import eller överföring är absolut nödvändig för avinvestering från Ryssland eller avveckling av affärsverksamhet i Ryssland, förutsatt att följande villkor är uppfyllda:”

d) I punkt 2a ska inledningen ersättas med följande:

”2a. Genom undantag från artikel 5n får de behöriga myndigheterna tillåta fortsatt tillhandahållande av de tjänster som anges däri till och med den 31 december 2027, om sådant tillhandahållande av tjänster är absolut nödvändigt för avinvestering från Ryssland eller avveckling av affärsverksamhet i Ryssland, förutsatt att följande villkor är uppfyllda:”

30. Bilaga IV ska ändras i enlighet med bilaga I till denna förordning.
31. Bilaga VII ska ändras i enlighet med bilaga II till denna förordning.
32. Bilaga XIV ska ändras i enlighet med bilaga III till denna förordning.
33. Bilaga XXI ska ändras i enlighet med bilaga IV till denna förordning.
34. Bilaga XXIX ska ändras i enlighet med bilaga V till denna förordning.
35. Bilaga XLII ska ändras i enlighet med bilaga VI till denna förordning.
36. Bilaga XLIV ska ändras i enlighet med bilaga VII till denna förordning.
37. Bilaga XLV ska ändras i enlighet med bilaga VIII till denna förordning.
38. Bilaga XLVII ska ändras i enlighet med bilaga IX till denna förordning.
39. Bilaga LVII ska läggas till i enlighet med bilaga X till denna förordning.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i ... den ...

På rådets vägnar

[...]

Ordförande

BILAGA I

Bilaga IV till förordning (EU) nr 833/2014 ska ändras på följande sätt:

1. Post 581 ska ersättas med följande:

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
”581.	SFT LLC Lokal benämning: Общество с Ограниченной Ответственностью «СФТ» (ООО «СФТ») Alias: Limited Liability Company SFT; CFT; ООО SFT; Obshchestvo S Ogranichennoi Otvetstvennostyu SFT	Adress(er): 115114, Moscow, Zamoskvorechye Municipal District, Kozhevnickeskaya Str., 10, Building 1, Russian Federation Telefonnummer: +7 (495) 995-71-08 Webbplats: https://cftech.ru/ E-post: info@cftech.ru Registreringsnummer: 7725842590 (Skatte-id-nummer/INN-nummer)	18.12.2023”.

2. Följande poster ska läggas till:

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
”922.	LLC NTK Lokal benämning: ООО НТК	Adress: Room 3, Building 1, Lenin Avenue 21, 428003 Cheboksary, Chuvash Republic, Russian Federation Registreringsnummer: 1215232483 (INN)	+
923.	Asialink Logistics LLC Alias: Aziyalink Logistics LLC; Asialink Shanghai Intl Logistics Co. Ltd Lokal benämning: ООО Азиялинк Логистикс	Adress(er): Office 250, Floor 3, Butlerova Str. 17, 117342 Moscow, Russian Federation; Office 229, Sheremetyevskoye Highway 6K, 141426 Khimki, Moscow Oblast, Russian Federation Telefonnummer: +8 800 222 75 52 Webbplats: https://asi-log.com ; https://asialink-logistics.com E-post: request@asi-log.com Registreringsnummer: 9728024860 (INN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
924.	LLC Korvet SPB Lokal benämning: ООО Корвет СПб	Adress: Office 79, Building B, Ivana Fomina Str. 6, 194295 Saint Petersburg, Russian Federation Telefonnummer: +7 812 2143858 Webbplats: http://corvetspb.ru E-post: info@corvetspb.ru Registreringsnummer: 7802537882 (INN)	+
925.	Pixel Devices Limited	Adress: 16/F, New Hennessey Tower, 263 Hennessey Road, Wanchai, Hong Kong Telefonnummer: +852 3959 8125 Webbplats: http://pixel-devices.com E-post: info@pixel-devices.com Registreringsnummer: 2569276 (TRN); 68097356 (BRN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
926.	Mastel Makina Ithalat Ihracat Limited Sirketi	Adress(er): No. 9, Block A, Selenium Retro 9, Chobancheshme e5 No. 16/1, Atakoy 7-8-9-10 District, 34203 Bakirkoy, Istanbul, Republic of Türkiye; No. 18/20/1 Beyazit Mahallesi Kalcılar Sokak, 34126 Fatih, Istanbul, Republic of Türkiye Telefonnummer: +90 501 000 00 47 Webbplats: https://www.mastelmakina.com E-post: info@mastelmakina.com Registreringsnummer: 145225-5	+
927.	LLC TMK Alias: LLC Trademicrocomponent Lokal benämning: ООО ТМК; ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ ТРЕЙДМИКРОКОМПОНЕНТ	Adress: Room V, Office 25b, Building 13, Floor 8, Akademika Koroleva Str., Municipal District Ostankinsky, 129515, Moscow, Russian Federation Telefonnummer: +7 985 6823802 Webbplats: www.tmc-msc.ru E-post: info.@tmc-msc.ru Registreringsnummer: 9717092033 (INN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
928.	LLC KB LIS Alias: LLC CB Lis Lokal benämning: ООО КБ Лис	Adress: Office 511, 17 Vsevolozhsky Avenue, 188640 Vsevolozhsk, Leningrad Oblast, Russian Federation Telefonnummer: +7 812 2141287 Webbplats: http://kblis.ru E-post: sales@kblis.ru Registreringsnummer: 4706059162 (INN)	+
929.	RLVT Tula Alias: LLC Russian Laboratory of Air Transport; Russian Air Transport Laboratory LLC; LLC Russkaya Laboratoriya Vozdushnogo Transporta Lokal benämning: ООО РЛВТ	Adress: Office 3, Building 3d, Ryazanskaya Str., 300026, Tula Oblast, Tula City, Russian Federation Telefonnummer: +7 953 9599991 E-post: company@ovod71.ru Registreringsnummer: 7100027464 (INN); 1227100012369 (OGRN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
930.	OKB Astron Alias: OKB Astron JSC; JSC Optical and Mechanical Design Bureau Astron; AO OKB ASTRON Lokal benämning: AO ОКБ Астрон	Adress(er): Room 3, Artema Str. 2b, 283086 Donetsk City, Donetsk Temporarily Occupied Territory, Ukraine; Parkovaya St. 1, 140080 Lytkarino, Moscow Oblast, Russian Federation Telefonnummer: +7 495 2151382; +7 495 2151379 Webbplats: https://astrohn.ru/ E-post: info@astrohn.ru Registreringsnummer: 5027224977 (INN)	+
931.	Xiefeng (HK) Int'l Electronics Ltd. Lokal benämning: 攜豐(香港)國際電子有限公司	Adress: Room A, 3/F, Wing Tat Commercial Building, 121-125 Wing Lok Str., Sheung Wan, Hong Kong Registreringsnummer: 37624249 (BRN); 1108242 (TRN)	+
932.	Corp-Link International Forwarding Ltd. Lokal benämning: 聯盈國際物流有限公司	Adress: Flat A1, 2/F Wing Cheung Industrial Building, 58-70 Kwai Cheong Road, Hong Kong Webbplats: www.corplink-logistics.com Registreringsnummer: 50664436 (BRN); 1336155 (TRN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
933.	Dalian Unimatic Trading Co. Ltd. Alias: Dalian Youmante Trading Co. Ltd Lokal benämning: 大连尤曼特贸易有限公司	Adress: Room 321-01, 3rd Floor, No. 199 Zhuangda Road, Changsheng Str., Zhuanghe City, Dalian City, Liaoning Province, People's Republic of China Registreringsnummer: 91210283MAC567EQ70 (USCC)	+
934.	Altegrity LLC Lokal benämning: ООО АЛЬТЕГРИТИ	Adress: Office 1TS, Building 11, 4th Magistralnaya Str., Khoroshevsky Municipal District, 123308 Moscow, Russian Federation Telefonnummer: +7 495 9847144 Registreringsnummer: 7716619740 (INN); 5087746394269 (OGRN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
935.	Shenzhen Yilian Technology Development Co. Ltd Lokal benämning: 深圳市易连科技开发有限公司	Adress: Floor 6, Building 5, Rundongsheng Industrial Zone 467, Xixiang Section of National Highway 107, Longteng Community, Xixiang Subdistrict, Bao'an District, 518100 Shenzhen, Guangdong Province, People's Republic of China Telefonnummer: +86 13392854255 Webbplats: https://www.e-lines.cn/ E-post: info@e-lines.cn Registreringsnummer: 91440300061413490Q (USCC)	+
936.	KCONE International Trade Ltd. Lokal benämning: 鯤宸國際貿易有限公司	Adress: Room 101A, 1/F Genplas Industrial Building, 56 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong Registreringsnummer: 75088396 (BRN); 3256373 (TRN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
937.	Alfatrex Dis Ticaret Limited Sirketi	Adress: Ataköy 7. 8. 9. 10. Kısım Mahallesi, Çobançeşme E5 Yanyol Caddesi, No:22/1, Nef22 A Blok, Daire No: 227, 34158 Bakırköy, Istanbul, Republic of Türkiye Webbplats: www.alfatrex.com.tr Registreringsnummer: 411319-5	+
938.	Guangzhou Feiren Logistics Co. Ltd. Alias: Feiren Logistics (Guangzhou) Co. Ltd Lokal benämning: 广州市飞仁物流有限公司	Adresser: Room 106, 1st Floor, Dishen Warehouse, No. 221 Tongjia Road, Tongde Str., Baiyun District, 510405 Guangzhou, People's Republic of China Telefonnummer: +86 36513456 Registreringsnummer: 91440101687679653R (USCC)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
939.	LLC Exima MSK Alias: Eksima MSK Lokal benämning: ООО ЭКСИМА МСК	Adress: Apartment 64, Building 1, Gorbunova Str. 17, Mozhaisky Municipal District, 121596 Moscow, Russian Federation Telefonnummer: +7 495 5454686 Webbplats: https://exima-msk.com/ E-post: info@exima-msk.com Registreringsnummer: 9731097379 (INN), 1227700483350 (OGRN)	+
940.	Newton-ITM LLC Alias: Nyuton-ITM; Neyuton ITM; LLC Neyuton ITM; Engineering Center SDM LLC Lokal benämning: ООО НЬЮТОН-ИТМ	Adress(er): Room 4N/3, Office 303, Building 31, Mira Avenue 102, 129626, Moscow, Russian Federation; Workshop 11a, Tsentralnaya Str., 81 Novoseltsovo Village, Mytishchi, Moscow, Russian Federation Telefonnummer: +7 495 280 05 88 Webbplats: https://www.newton-itm.com/ E-post: newton-itm@newton-itm.com ; info@newton-itm.com Registreringsnummer: 5032295067 (INN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
941.	JSC Elecond Alias: JSC Elecond Lokal benämning: АО Электонд	Adress: Kalinina Str. 3, 427968 Sarapul, Russian Federation Telefonnummer: +7 341 4729989; +7 341 4729977 Webbplats: https://elecond.ru/ E-post: elecond-market@elcudm.ru Registreringsnummer: 1827003592 (INN)	+
942.	LLC Uralshina Alias: LLC Ural Tire Plant; Uralskii Shinyi Zavod Lokal benämning: ООО Уралшина	Adress: Building 76, Blagodatskaya Str., Yekaterinburg, 620087, Sverdlovsk Oblast, Russian Federation Telefonnummer: +7 343 2641200; +7 343 2641256; +7 343 2641119 Webbplats: https://uralshina.ru/ E-post: shina@uralshina.ru ; sbit@uralshina.ru ; snab@uralshina.ru ; rabota@uralshina.ru Registreringsnummer: 6674134107 (INN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
943.	LLC Metall Service Lokal benämning: ООО МЕТАЛЛ Сервис	Adress: Apartment 1, 60 Eletsкая Str., Tambov, 392009, Tambov Oblast, Russian Federation Telefonnummer: +7 800 200 68 21 Webbplats: https://mc24.ru/ E-post: info@mc24.ru Registreringsnummer: 6829008267 (INN)	+
944.	LLC PE-5 Alias: LLC Polyezny Element-5 Lokal benämning: ООО ПЭ-5	Adress: Block 1, Building 1, 2nd Karacharovskaya Str., 109202, Moscow, Russian Federation Webbplats: www.pe-5.ru Registreringsnummer: 9721206357 (INN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
945.	LLC NPP Inject Alias: LLC Research and Production Enterprise Inject, Nauchno-Proizvodstvennoe Predpriyatie Inzhekt Lokal benämning: ООО НПП 'ИНЖЕКТ'	Adress: Office 1, Building 3a, Elmashevskaya Str., Saratov, 410033, Saratov Oblast, Russian Federation Webbplats: https://nppinject.ru/ Registreringsnummer: 6453142068 (INN)	+
946.	Chongqing Giaero Electrical Co. Ltd Alias: Chongqing Guihang Electrical Appliance Co., Ltd Lokal benämning: 重庆贵航电器有限公司	Adress(er): No 68 Kecheng Road, Jiulongpo District, 400039 Chongqing, People's Republic of China; No 99 Kecheng Road, Jiulongpo District, 400039 Chongqing, People's Republic of China Telefonnummer: +86 02368646608 Webbplats: https://cqguihang.com/ E-post: guihangcq@163.com Registreringsnummer: 91500107345943637F (USSC)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
947.	Coskunoz Alabuga LLC Lokal benämning: ООО Джошкунуз Алабуга	Adress: Building 4/2, Sh-2 Str. (Alabuga Special Economic Zone), Yelabuga City, Yelabuga Municipal District, Republic of Tatarstan, 423601, Russian Federation Telefonnummer: +7 85557 53434 Webbplats: https://www.coskunoz.ru E-post: alabuga@coskunoz.ru Registreringsnummer: 1646033764 (INN)	+
948.	SSC Alabuga LLC Lokal benämning: ООО СМЦ Алабуга	Adress: Building 4/5, Sh-2 Str. (Alabuga Special Economic Zone), Yelabuga City, Yelabuga Municipal District, Republic of Tatarstan, 423601, Russian Federation Telefonnummer: +7 85557 53434 Registreringsnummer: 1646043603 (INN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
949.	CETS LLC Alias: CETS LLC Coskunoz Engineering & Technological Solutions Lokal benämning: ООО Джетс	Adress: Office 14, 5 Universitetskaya Str., Innopolis, 420500, Russian Federation Telefonnummer: +7 85557 53434 Webbplats: https://www.cets.ru/eng/ E-post: info@cets.ru Registreringsnummer: 1683001288 (INN)	+
950.	AAA China Limited Alias: Shenzhen Wanma International Freight Forwarding Co., Ltd.	Adress: Room 1201, Baihuo Plaza West Building, No. 3020 Shennan Road E, 518001 Shenzhen, People's Republic of China Telefonnummer: +86 755 82192157 Webbplats: https://www.aaalogisticsgroup.com/ Registreringsnummer: 91440300570016397Q (USCC)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
951.	Shenzhen Wanma International Freight Forwarding Co., Ltd. Alias: AAA China Limited Lokal benämning: 深圳市万马国际货物运输代理有限公司	Adress: Room 1201, Baihuo Plaza West Building, No. 3020 Shennan Road E, 518001 Shenzhen, People's Republic of China Telefonnummer: +86 755 82192157 Webbplats: https://www.aaalogisticsgroup.com/ Registreringsnummer: 91440300MA5GJRF36 (USCC)	+
952.	Vik Test LLC Lokal benämning: ООО Вик Тест	Adress: Volokolamskoye Shosse 116, Building 1, Floor 2, Room 261, 125371 Moscow, Russian Federation Telefonnummer: +7 499 3908869 Webbplats: http://viktest.ru/ E-post: info@viktest.ru Registreringsnummer: 7726383596 (INN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
953.	JSC Tyazhmash Lokal benämning: АО Тяжмаш	Adress: Building 13, Gidroturbinnaya Str., Syzran, 446010, Samara Oblast, Russian Federation Telefonnummer: +7 8464 378109; +7 8464 378999; +7 8464 977577 Webbplats: https://tyazhmash.com/en/ E-post: info@tyazhmash.com Registreringsnummer: 6325000660 (INN)	+
954.	Luoyang Shennai Import & Export Trading Co., Ltd. Lokal benämning: 洛阳申耐进出口贸易有限公司	Adress(er): Room 1101, Building 2, Beihang Science and Technology Park, Jiudu West Road, High-tech Zone, Luoyang, People's Republic of China; Block 302, Building 39, Area B3, China (Henan) Pilot Free Trade Zone (FZT), Luoyang, People's Republic of China Telefonnummer: +86 13837997923 Webbplats: https://www.luoyangsndl.cn/lianxi/ E-post: luoyangsndl@163.com Registreringsnummer: 91410300MA46U5JD4J (USCC)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
955.	Suzhou Goodwill Machinery Equipment Co. Ltd. Alias: Suzhou Gedewei Machinery Equipment Co., Ltd.; Suzhou Godeway Machinery Equipment Co. Ltd. Lokal benämning: 苏州歌得维机械设备有限公司	Adress: 21 Xiexin Road, New District, Suzhou City, 215163, Jiangsu Province, People's Republic of China Telefonnummer: +86 189 12765130 Webbplats: http://goodwillme.cn E-post: info@goodwillme.cn Registreringsnummer: 91320505MA1WT5KL9D (USCC)	+
956.	Zepto Microwave and Chip Devices Assembly LLP	Adress: Plot No. Cp 09, Sector 08, Manesar, Gurugram, 122052, Haryana, Republic of India Webbplats: http://zeptomicrowave.com/contact.php E-post: support@zeptomicrowave.com; richagarg@zeptomicrowave.com Registreringsnummer: AAJ-2354 (Trade Register Number)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
957.	Dalian Unitech Trading Co. Ltd. Alias: Dalian Unitek Trading Co., Ltd, Dalian Unitec Trading Co., Ltd Lokal benämning: 大连尤尼泰克贸易有限公司	Adress: 38A-34, Fuqian Road, Yangjia Manchu Township, Wafangdian city, Liaoning Province, Dalian City, People's Republic of China Registreringsnummer: 91210242MACN44NL0X (USCC)	+
958.	ZENIT LLC Lokal benämning: ООО Зенит	Adress: Building 7, Room 529, Dimitrova Avenue, Novosibirsk, 630132, Russian Federation Telefonnummer: +7 916 6726258 Registreringsnummer: 7708317135 (INN)	+
959.	Nova Proekt LLC Alias: Nova Project LLC Lokal benämning: Нова проект Жоопкерчилиги чектелген коому	Adress: Ibraimov Str. 115, Sverdlov District, 720001, Bishkek, Kyrgyz Republic Registreringsnummer: 00908202210145 (TIN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
960.	JSC Trek Lokal benämning: АО Трэк	Adress: Office 54, Room 1, Building 1-n, Aleksandra Matrosova Str., Saint Petersburg, 194100, Russian Federation Registreringsnummer: 7731374420 (INN)	+
961.	Yiwu Weishuo Import and Export Co., Ltd. Lokal benämning: 义乌市卫硕进出口有限公司	Adress: Floor 30, Suite B, Bingwang Road, 3004-1, Jinhua, 321000, People's Republic of China Registreringsnummer: 91330782MA7L2R37X9 (USCC)	+
962.	Interlink Freight Agency LLC	Adress: Office CMT1070, Cargo Village, Cargo Mega Terminal, Dubai International Airport, Dubai, United Arab Emirates Telefonnummer: +971 55 7910800 Webbplats: https://interlinkgulf.com/ E-post: info@interlinkgulf.com Registreringsnummer: 1028186 (TRN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
963.	LLC Rama Group Lokal benämning: Рама Групп жоопкерчилиги чектелген коому	Adress: Gogol Str. 28, Sverdlov District, 720021, Bishkek, Kyrgyz Republic Registreringsnummer: 02002202310071 (TIN)	+
964.	Shisan Ltd. Alias: Shisan LLC Lokal benämning: Шисан жоопкерчилиги чектелген коому	Adress: Gogol Str. 28, Sverdlov District, 720021, Bishkek, Kyrgyz Republic Registreringsnummer: 02207202210262 (TIN)	+
965.	RBG Solutions FZE Lokal benämning: آر بي جي للحلول م م ح	Adress: Business Centre, Sharjah Publishing City Free Zone, Sharjah, United Arab Emirates Registreringsnummer: 4203387.01 (License No.)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
966.	TOO TauKZ Alias: TOO TawKZ; TauKZ LLP; TawKZ LLP Lokal benämning: Товарищество с ограниченной ответственностью 'TayK3'	Adress: Building 19, Amangeldi Imanov Str., Baikonur District, 10005 Astana City, Republic of Kazakhstan Telefonnummer: +7 7021041735 Webbplats: www.taw.kz E-post: sales@taw.kz Registreringsnummer: 230540019530 (BIN)	+
967.	JSC Berg AB Lokal benämning: АО Берг АБ	Adress(er): 12th Floor, Sadovniki Str. 2, 115487 Moscow, Russian Federation; Unit 2, Building 1, Sadovniki Str. 4, 115487 Moscow, Russian Federation Telefonnummer: +7 495 2233070 Webbplats: https://bergab.ru/ E-post: skf@bergab.ru ; bergab@yandex.ru Registreringsnummer: 7725237190 (INN)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
968.	KBR Tekhnologii TOO Alias: KBR Technologies LLP Lokal benämning: TOO КБР-ТЕХНОЛОГИИ	Adress: Ul. G. Musrepova Str. 34B Petropavl, Republic of Kazakhstan Telefonnummer: +7 7773256532 Registreringsnummer: 220540015774 (BIN)	+
969.	Falcon Toolings	Adress: 205-1 and 2, Kuttai Thottam, Kalapatti, 641048 Coimbatore, Tamil Nadu, Republic of India Telefonnummer: +91 422 2666156 Webbplats: https://www.falcontoolings.in/ ; https://www.falcontoolings.com/ E-post: sales@falcontoolings.com Registreringsnummer: 33AAAFF7255L1ZC (GST No)	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
970.	Suvari Global Endustriyel Ekipmanlar İthalat İhracat Ticaret Limited Şirketi	Adress: Summer Park Sitesi A D13, No. 8A Oba Mahallesi, 225 Sokak, Alanya, 07400, Antalya, Republic of Türkiye Registreringsnummer: 26722 (Trade Register Number), 7881047729 (TIN)	+
971.	Uzay Group Dis Ticaret Limited Sirketi Alias: Uzay Group Havacılık Ve Dis Ticaret Limited Sirketi	Adress: Akbati Avm A Blok D:314 No:6 Koza Mahallesi 1655, Sokak Esenyurt, 34538 Istanbul, Marmara, Republic of Türkiye Telefonnummer: +90 212 8525355 Webbplats: www.uzaygroup.com.tr E-post: info@uzaygroup.com.tr Registreringsnummer: 985592 (trade register number (Istanbul Merkez))	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

Nummer	Namn	Identifieringsuppgifter	Datum för uppförande
972.	CJSC Marine Bridge and Navigation Systems Lokal benämning: АО МОРСКИЕ НАВИГАЦИОННЫЕ СИСТЕМЫ	Adress: 19 Promyshlennaya Str., 198095 Saint-Petersburg, Russian Federation Telefonnummer: +7 812 3203840 Webbplats: https://mnsspb.ru/ E-post: mns@mnsspb.ru Registreringsnummer: 7805013333 (INN)	⁺⁺.

⁺ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

BILAGA II

Bilaga VII till förordning (EU) nr 833/2014 ska ändras på följande sätt:

1. I del A kategori III, del 1 (Telekommunikation), avsnitt X.A.III.101 (Utrustning för telekommunikation) ska följande punkter läggas till:
 - ”j. Radiofrekvenssystem och utrustning som inte omfattas av förordning (EU) 2021/821, komponenter och tillbehör, särskilt konstruerade eller modifierade för utveckling av någon av följande funktioner:
 - a. Kontrollera och styra obemannade luftfartyg (UAV:er).
 - b. Avsiktligt och selektivt störa, blockera, begränsa, försämra eller vilseleda radiosignaler för kontroll och styrning av UAV:er.
 - c. Använda de särskilda egenskaperna hos det radiofrekvensprotokoll som används av UAV:er för att störa driften av dessa.

Teknisk anmärkning:

Sådana system och sådan utrustning kan omfatta radiofrekvensstörsändare, protokollanalysatorer, spoofingsystem, system för övertagande (takeover), riktantenner, plattformar för mjukvaruradio, moduler för elektronisk krigföring och tillhörande kontrollprogramvara eller fast programvara som är särskilt anpassad för antidrönartillämpningar.”

2. I del A kategori IX (Särskilda material och därtill hörande utrustning) ska följande avsnitt införas:

”X.C.IX.018 Självhäftande plattor, duk, film, folier, tejp, remsor och andra platta produkter som inte anges i förordning (EU) 2021/821 och som har samtliga följande egenskaper:

- a. En högsta arbetstemperatur som överstiger 413,15 K (140 °C) och en lägsta arbetstemperatur som understiger 233,15 K (–40 °C).
- b. Uppfyller samtliga följande krav, mätt i enlighet med standarden ASTM E595 eller ”likvärdiga standarder”:
 1. En ’total massaförlust’ (TML) på högst 1,0 %.
 2. Ett ’insamlat flyktigt kondenserbart material’ (CVCM) på högst 0,10 %.

Tekniska anmärkningar:

1. I avsnitt X.C.IX.018 avses med 'total massaförlust' (TML, Total Mass Loss) den procentuella minskning av provmassan som orsakas av förångning av material under vissa vakuum- och temperaturförhållanden enligt standarden ASTM E595 eller "likvärdiga standarder".

$$TML (\%) = \frac{M_i - M_f}{M_i} \times 100$$

där

M_i = ursprunglig provmassa

M_f = slutlig provmassa efter vakuumexponering

2. Vid tillämpning av kontroll avseende X.C.IX.018 avses med 'insamlat flyktigt kondenserbart material' (CVCM, Collected Volatile Condensable Material) procentandelen utgasat flyktigt material från ett prov som kondenseras på en viss uppsamlare vid kontrollerad temperatur.

$$CVCM (\%) = \frac{M_c}{M_i} \times 100$$

där

M_c = massa som samlats på kondensorplattan

M_i = ursprunglig provmassa

X.C.IX.019Nickelpulver, nickelmetall och nickellegeringar, med en nickelrenhet på 50 viktprocent eller mer, som inte specificeras i CML eller i förordning (EU) 2021/821.

X.C.IX.020Berylliumpulver, med en berylliumrenhet på 50 viktprocent eller mer, som inte specificeras i CML eller i förordning (EU) 2021/821.”

3. I del A kategori VII (Rymd och framdrivning) ska följande avsnitt införas:

”X.A.VII.004Servomotorer som har ett vridmoment-viktförhållande på minst 0,16.

Teknisk anmärkning:

*Vridmoment-viktförhållandet beräknas med beaktande av vridmomentet i kgf*cm och vikten i g.*

X.A.VII.005 System för att skicka upp obemannade luftfarkoster (UAV:er) och tillhörande delar som inte specificeras i CML eller i förordning (EU) 2021/821.

X.A.VII.006 Markutrustning för obemannade luftfarkoster (UAV:er).

X.A.VII.007 System för ’avslutande av flygningar’ samt tillhörande speciellt konstruerade komponenter.

Anmärkning: Denna kontroll omfattar standarder för digital och analog kommunikation i system för ’avslutande av flygningar’, även krypterade driftslägen.

Tekniska anmärkningar:

1. *I denna kontroll kan 'avslutande av flygning' omfatta kontrollerad nedstigning, självförstörelse av UAV:n eller missilen, eller detonation av stridsspetsen för att minimera risken för oavsiktliga skador.*
2. *I denna kontroll omfattar komponenterna mark- och fordonsutrustning, kommandoantennar, kodare, förstärkarkontroller, mottagare för kommandoverifiering, förstärkare, sändare, avkodare och mottagare.*

X.D.VII.003 "Programvara" för "användning" av utrustning som omfattas av avsnitt X.A.VII.006 eller X.A.VII.007."

BILAGA III

I bilaga XIV till förordning (EU) nr 833/2014 ska följande poster läggas till:

Namn på den juridiska personen, enheten eller organet	Tillämpningsdatum
”Joint Stock Company Commercial Bank Energobank	+
Joint Stock Company Bank Finservice	+
Commercial Bank Moskommertsbank	+
Joint Stock Company Ingo Bank	+
Joint Stock Company Realist Bank	+
Joint Stock Company Bank United Capital	+
Joint Stock Company Togliattikhimbank	+
Limited Liability Company Cifra Bank	+
Joint Stock Company Databank	+
Joint Stock Commercial RosDorBank	+
Public Joint Stock Company YUG-Invest Bank	+
Joint Stock Company Auto Finance Bank	+
Commercial bank Renaissance Credit (Limited Liability Company)	+
Public Joint Stock Company Commercial Bank Primorye	+
Public Joint Stock Company Transcapitalbank	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande + 20 dagar.

Namn på den juridiska personen, enheten eller organet	Tillämpningsdatum
Joint Stock Company Bank National Standard	+
Public Joint Stock Company National Bank Trust	+
Public Joint Stock Company Chelindbank	+
Joint Stock Company Koshelev-Bank	+
Joint Stock Commercial Bank International Financial Club - MFK Bank	+
Joint Stock Commercial Bank Unistream	+
Joint Stock Company SPB Bank	+
Joint Stock Company Gazenergobank	+
Public Joint Stock Company Commercial Bank Center-Invest	+
Joint Stock Company Commercial Bank Modulbank	+
Limited Liability Company Bank Round	+
Joint Stock Commercial Bank Agropromcredit	+
Joint Stock Company Bank Accept	+
Joint Stock Company Interprogressbank	+
Joint Stock Commercial Bank Forshtadt	+
Joint Stock Company Belgorodsotsbank	+
Limited Liability Company CMRBank	+
Joint Stock Company Credit Ural Bank	++.

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande + 20 dagar.

BILAGA IV

Bilaga XXI till förordning (EU) nr 833/2014 ska ändras på följande sätt:

1. Följande poster ska införas:

KN-nummer	Varans namn
”2603	Kopparmalm, även anrikad
2604	Nickelmalm, även anrikad
2607	Blymalm, även anrikad
2616	Ädelmetallmalm, även anrikad
2817	Zinkoxid; zinkperoxid
2819	Kromoxider och kromhydroxider
3803	Tallolja (tallsyra), även raffinerad
7001	Avfall och skrot av glas, med undantag av glas från katodstrålerör eller annat aktiverat glas enligt nr 8549; glasmassa
7002	Glas i form av kulor (andra än mikropärlor o.d. enligt nr 7018), stänger, stavar eller rör, obearbetat
7003	Gjutet eller valsat planglas och profilglas, även försett med ett absorberande, reflekterande eller icke-reflekterande skikt, men inte bearbetat på annat sätt
7004	Draget eller blåst planglas, även försett med ett absorberande, reflekterande eller icke-reflekterande skikt, men inte bearbetat på annat sätt
7006	Glas enligt nr 7003, 7004 eller 7005, böjt, bearbetat på kanterna, graverat, borrarat, emaljerat eller på annat sätt bearbetat, men inte inramat och inte i förening med annat material
7008	Flerväggiga isolerrutor av glas
7009	Speglar av glas, inbegripet backspeglar, även inramade

KN-nummer	Varans namn
7011	Öppna glashöljen (inbegripet kolvar och rör) till elektriska lampor och ljuskällor, katodstrålerör e.d. samt delar av glas till sådana höljen, inte försedda med påmonterade detaljer
7013	Glasvaror av sådana slag som används som bords-, köks-, toalett- eller kontorsartiklar, för prydnadsändamål inomhus eller för liknande ändamål (andra än sådana som omfattas av nr 7010 eller 7018)
7014	Glasvaror för signaleringsändamål samt optiska element av glas (andra än sådana som omfattas av nr 7015), inte optiskt bearbetade
7015	Urglas och liknande glas, glas för icke synkorrigerande eller synkorrigerande glasögon, böjda, kupiga eller formade på liknande sätt, inte optiskt bearbetade; ihåliga glasglobor och segment av glasglobor för tillverkning av sådana glas
7016	Block, plattor, murstenar och andra artiklar av pressat eller formgjutet glas, även med trådinlägg, av sådana slag som används i byggnader eller andra konstruktioner; glastärningar och andra små glasbitar, även på underlag, för mosaikarbeten eller liknande dekorativa ändamål; så kallade blyinfattade rutor o.d., av glas; cellglas i form av block, plattor, skivor, isolermantlar e.d.
7017	Laboratorieartiklar samt hygieniska och farmaceutiska artiklar av glas, även graderade eller kalibrerade
7018	Glaspärlor, imitationer av naturpärlor, imitationer av ädelstenar eller halvädelstenar och liknande smärre artiklar av glas samt varor tillverkade av sådana artiklar, andra än oäkta smycken; ögon av glas, andra än proteser; statyetter och andra prydnadsföremål av glas, framställda genom så kallat lamparbete, andra än oäkta smycken; mikropärlor o.d. av glas med en diameter av högst 1 mm
7020	Andra varor av glas
7901	Zink i obearbetad form
8707	Karosserier (inbegripet förarhytter) till motorfordon enligt nr 8701–8705
8708	Delar och tillbehör till motorfordon enligt nr 8701–8705”.

2. Posten för KN-nummer 4302 ska ersättas med följande:

KN-nummer	Varans namn
”ex 4302	Garvade eller på annat sätt beredda pälskinn (inbegripet huvuden, svansar, tassar och andra delar eller avklipp), med undantag av sobel (<i>Martes zibellina</i>), lösa eller hopfogade (dock inte med andra material), med undantag av varor enligt nr 4303”.

BILAGA V

Bilaga XXIX till förordning (EU) nr 833/2014 ska ersättas med följande:

”BILAGA XXIX

Del A – Förteckning över produkter och tredjeländer som avses i artikel 3n.6b b

Undantagets omfattning	Tillämpningsdatum	Sista giltighetsdag
Transport med fartyg till Japan, tekniskt bistånd, förmedlingstjänster, finansiering eller ekonomiskt bistånd i samband med sådan transport av råolja enligt KN-nummer 2709 00 blandad med kondensat, med ursprung i Sachalin-2-projektet (Сахалин-2), beläget i Ryssland	5 december 2022	31 mars 2028

Del B – Förteckning över produkter och tredjeländer som avses i artikel 3ra.5

Undantagets omfattning	Tillämpningsdatum	Sista giltighetsdag
Transport med fartyg till Japan, tekniskt bistånd, förmedlingstjänster, finansiering eller ekonomiskt bistånd i samband med sådan transport av flytande naturgas enligt KN-nummer 2711 11 00, med ursprung i Sachalin-2-projektet (Сахалин-2), beläget i Ryssland	+	31 mars 2028
Transport med fartyg till Republiken Korea, tekniskt bistånd, förmedlingstjänster, finansiering eller ekonomiskt bistånd i samband med sådan transport av flytande naturgas enligt KN-nummer 2711 11 00, med ursprung i Sachalin-2-projektet (Сахалин-2), beläget i Ryssland	+	31 mars 2028

”.

+ EUT: vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

BILAGA VI

Bilaga XLII till förordning (EU) nr 833/2014 ska ändras på följande sätt:

1. Post 629 ska ersättas med följande:

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
”629.	STORMBRINGER (tidigare KRITI VIGOR)	9290397	Artikel 3s.2 b: Transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	24.4.2026”.

2. Följande poster ska läggas till:

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
"652.	ALEKSEY KOSYGIN	9904546	Artikel 3s.2 c: Brukas på ett sådant sätt att de bidrar till eller stöder åtgärder eller politik för utnyttjande, utveckling eller utvidgning av energisektorn i Ryssland, inbegripet energiinfrastruktur.	+
653.	ANAYA	9326885	Artikel 3s.2 b: Transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
654.	LUCH	9317315	Artikel 3s.2 c: Brukas på ett sådant sätt att de bidrar till eller stöder åtgärder eller politik för utnyttjande, utveckling eller utvidgning av energisektorn i Ryssland, inbegripet energiinfrastruktur.	+
655.	DAKAR	9251743	Artikel 3s.2 b: Transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
656.	PALLADA	9250050	Artikel 3s.2 b: Transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
657.	SOLSTRAUM	9157014	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
658.	ERIDAN	9157002	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
659.	G.ROSSINI	9156981	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
660.	KORD ARCTIC	9036272	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
661.	KORSAKOV	8724793	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
662.	ABRAU	9422964	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
663.	BELLARIS	9332614	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
664.	FLINT WIND	9314179	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
665.	ZHUO YUAN	9408683	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
666.	DAPHNE V	9321677	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
667.	YEHOPE	9243320	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
668.	VASILY SURIKOV	9645023	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
669.	PORT OLYA-3	9481910	Artikel 3s.2 a: transporterar varor och teknik som används inom försvars- och säkerhetssektorn, från eller till Ryssland, för användning i Ryssland eller i samband med Rysslands krigföring i Ukraina.	+
670.	MIDVOLGA-3	9735141	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
671.	ORENBURG	9687992	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
672.	PIONEER	9255282	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
673.	ANDREY PERVOZVANNIY	9255268	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
674.	AKKORD	9259599	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
675.	ADMIRAL	9274446	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
676.	KUMANA	9809538	Artikel 3s.2 h: tillhandahåller tjänster till de fartyg som avses i leden a–g, såsom bunkrings- och bogseringstjänster.	+
677.	BILAL BEY	8984848	Artikel 3s.2 h: tillhandahåller tjänster till fartyg enligt leden a–g, såsom bunkrings- och bogseringstjänster.	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
678.	BEBEK-E	7808401	Artikel 3s.2 h: tillhandahåller tjänster till fartyg enligt leden a–g, såsom bunkrings- och bogseringstjänster.	+
679.	LADY JASMINE	1031537	Artikel 3s.2 h: tillhandahåller tjänster till fartyg enligt leden a–g, såsom bunkrings- och bogseringstjänster.	+
680.	OCEAN FORTUNE 18	1064493	Artikel 3s.2 h: tillhandahåller tjänster till fartyg enligt leden a–g, såsom bunkrings- och bogseringstjänster.	+
681.	VIRENT	9332171	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
682.	ABINSK	9303869	Artikel 3s.2 d: Brukas på ett sådant sätt att de bidrar till eller stöder åtgärder eller politik som undergräver eller hotar Ukrainas ekonomiska försörjning eller livsmedelstrygghet, exempelvis transport av stulet ukrainskt spannmål, eller bevarandet av Ukrainas kulturarv, exempelvis transport av stulna ukrainska kulturföremål.	+
683.	ALEXANDER NEVSKIY	9356610	Artikel 3s.2 b: Transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
684.	IRTYSH	9664976	Artikel 3s.2 d: brukas på ett sådant sätt att de bidrar till eller stöder åtgärder eller politik som undergräver eller hotar Ukrainas ekonomiska försörjning eller livsmedelstrygghet, exempelvis transport av stulet ukrainskt spannmål, eller bevarandet av Ukrainas kulturarv, exempelvis transport av stulna ukrainska kulturföremål.	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
685.	KRASNODAR	9296781	Artikel 3s.2 d: brukas på ett sådant sätt att de bidrar till eller stöder åtgärder eller politik som undergräver eller hotar Ukrainas ekonomiska försörjning eller livsmedelstrygghet, exempelvis transport av stulet ukrainskt spannmål, eller bevarandet av Ukrainas kulturarv, exempelvis transport av stulna ukrainska kulturföremål.	+
686.	SANRAYZ	8862935	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
687.	SVYATOI KNYAZ VLADIMIR	9838864	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
688.	ALBEDO	9213313	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+
689.	PERUN	9582776	Artikel 3s.2 d: brukas på ett sådant sätt att de bidrar till eller stöder åtgärder eller politik som undergräver eller hotar Ukrainas ekonomiska försörjning eller livsmedelstrygghet, exempelvis transport av stulet ukrainskt spannmål, eller bevarandet av Ukrainas kulturarv, exempelvis transport av stulna ukrainska kulturföremål.	+
690.	IRKUTSK	9419084	Artikel 3s.2 d: brukas på ett sådant sätt att de bidrar till eller stöder åtgärder eller politik som undergräver eller hotar Ukrainas ekonomiska försörjning eller livsmedelstrygghet, exempelvis transport av stulet ukrainskt spannmål, eller bevarandet av Ukrainas kulturarv, exempelvis transport av stulna ukrainska kulturföremål.	+

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

	Fartygsnamn	IMO-nummer	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
691.	DAMAS WAVE	8915299	Artikel 3s.2 d: brukas på ett sådant sätt att de bidrar till eller stöder åtgärder eller politik som undergräver eller hotar Ukrainas ekonomiska försörjning eller livsmedelstrygghet, exempelvis transport av stulet ukrainskt spannmål, eller bevarandet av Ukrainas kulturarv, exempelvis transport av stulna ukrainska kulturföremål.	+
692.	TAVIAN	9147447	Artikel 3s.2 b: transporterar råolja eller petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller mineraliska produkter som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland och tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33).	+".

+ EUT: för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

BILAGA VII

Bilaga XLIV till förordning (EU) nr 833/2014 ska ändras på följande sätt:

1. Följande post ska utgå:

	Namn på den juridiska personen, enheten eller organet	Ikraftträdande
"8.	Yelo Bank (Azerbaijan)	14.5.2026".

2. Följande post ska läggas till:

	Namn på den juridiska personen, enheten eller organet	Ikraftträdande
"9.	"CJSC Eco-Islamic Bank (Kyrgyzstan)	+".

+ EUT: vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande + 20 dagar.

BILAGA VIII

Bilaga XLV till förordning (EU) nr 833/2014 ska ändras på följande sätt:

1. Följande poster ska läggas till i Del A (förteckning över kredit- och finansinstitut och enheter som tillhandahåller kryptotillgångstjänster eller kryptobetalningstjänster som är etablerade utanför unionen och som i betydande grad motverkar syftet med förbuden i denna förordning och i förordning (EU) nr 269/2014):

Namn på den juridiska personen, enheten eller organet	Ikraftträdande
”Rapira	+
Aifory Pro (Sooty Ltd.)	+
ABCeX (Nueva Cryptologia S.A.S DE C.V.)	+
WhiteBird	+
NoOnecrypto INC.	+
Tradex (Brightum LLC)	+
Monease Ltd	+
BitPapa	+
Exnode, Exnode Pay (Arvix)	+
HTX (HUOBI GLOBAL SA)	+
EXMO Ltd	+
Chinggis Khaan Bank	++
Sberbank India	++
India VTB	++
A7 Nigeria	++
A7 Africa	++
PilotFinance Ltd	+++.

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande + 30 dagar.

++ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande + 20 dagar.

2. Följande poster ska läggas till i Del C (förteckning över juridiska personer, enheter eller organ som är etablerade utanför unionen och som i betydande grad motverkar syftet med förbuden i artiklarna 3m, 3n och 3s i denna förordning):

Namn på den juridiska personen, enheten eller organet	Ikraftträdande
"Vistula Delta Global FZE	+
Estrella Integrated FZE	+
Linglong Trading Group FZE	+
Arcadia International FZE	+
Nexus Oil Trading FZCO	+ ² .

⁺ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande + 20 dagar.

BILAGA IX

Bilaga XLVII till förordning (EU) nr 833/2014 ska ändras på följande sätt:

1. Följande poster ska läggas till i Del A (Förteckning över hamnar och slussar i Ryssland):

	Namn	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
”8.	Olya	Artikel 5ae.1 a: Används för överföring av obemannade luftfartyg eller missiler eller därmed sammanhängande teknik eller komponenter till dessa till stöd för Rysslands anfallskrig mot Ukraina	+
9.	Vysotsk	Artikel 5ae.1 c: Används för sjötransport av råolja eller petroleumprodukter, enligt förteckningen i bilaga XXV, som har sitt ursprung i Ryssland eller exporteras från Ryssland med fartyg som tillämpar oegentliga sjöfartsmetoder som involverar hög risk enligt Internationella sjöfartsorganisationens generalförsamlings resolution A.1192(33)	+”.

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

2. Följande poster ska läggas till i Del B (Förteckning över flygplatser):

	Namn	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
”7.	Sheremetyevo Airport	Artikel 5ae.2 b: Används för transport av varor och teknik som används inom försvars- och säkerhetssektorn, från eller till Ryssland, för användning i Ryssland eller i Rysslands krigföring i Ukraina	+
8.	Ulyanovsk-Vostochny Airport	Artikel 5ae.2 b: Används för transport av varor och teknik som används inom försvars- och säkerhetssektorn, från eller till Ryssland, för användning i Ryssland eller i Rysslands krigföring i Ukraina	+
9.	Rostov-on-Don Platov Airport	Artikel 5ae.2 b: Används för transport av varor och teknik som används inom försvars- och säkerhetssektorn, från eller till Ryssland, för användning i Ryssland eller i Rysslands krigföring i Ukraina	+
10.	Mineralnye Vody Airport	Artikel 5ae.2 b: Används för transport av varor och teknik som används inom försvars- och säkerhetssektorn, från eller till Ryssland, för användning i Ryssland eller i Rysslands krigföring i Ukraina	++.

+ EUT: Vänligen för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

3. Följande del ska läggas till:

”Del D – Förteckning över raffinaderier i Ryssland och i tredjeländer förutom Ryssland

	Namn	Skäl för uppförande	Tillämpningsdatum
1.	Kulevi Oil Refinery, Georgia	Artikel 5ae.2a a: används för bearbetning eller raffinering av råolja eller bearbetning eller blandning av petroleumprodukter enligt förteckningen i bilaga XXV eller av mineralprodukter, med ursprung i Ryssland Artikel 5ae.2a b: används på ett sätt som syftar till att underlätta eller medverka i överträdelsen eller kringgåendet eller på annat sätt i betydande grad motverkar bestämmelserna i denna förordning eller i förordning (EU) nr 269/2014, (EU) nr 692/2014 eller (EU) 2022/263.	+

”.

+ EUT: för in dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande.

BILAGA X

Följande bilaga ska läggas till i förordning (EU) nr 833/2014:

”BILAGA LVII

Förteckning över länder som avses i artikel 5bc”.
